



DIGITALER WINKELMESSER / DIGITAL ANGLE FINDER / RAPPEUR D'ANGLE NUMÉRIQUE

DE AT CH

DIGITALER WINKELMESSER

Bedienungs- und Sicherheitshinweise

GB IE

DIGITAL ANGLE FINDER

Operation and safety notes

FR BE

RAPPEUR D'ANGLE NUMÉRIQUE

Instructions d'utilisation et consignes de sécurité

NL BE

DIGITALE HOEKMETER

Bedienings- en veiligheidsinstructies

PL

KĄTOMIERZ CYFROWY

Wskazówki dotyczące obsługi i bezpieczeństwa

CZ

DIGITÁLNÍ ÚHLOMĚR

Pokyny pro obsluhu a bezpečnostní pokyny

SK

DIGITÁLNY UHLOMER

Pokyny pre obsluhu a bezpečnostné pokyny

ES

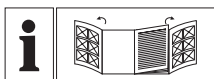
TRANSPORTADOR DE ÁNGULOS DIGITAL

Instrucciones de utilización y de seguridad

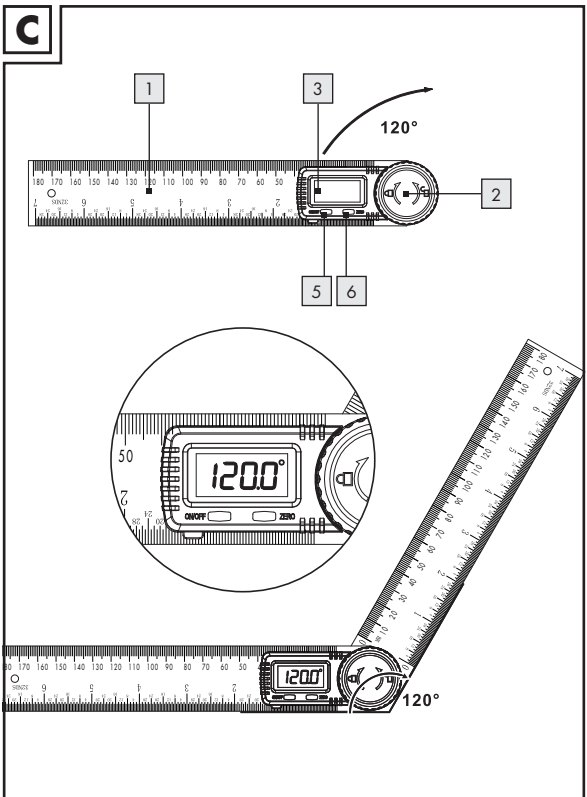
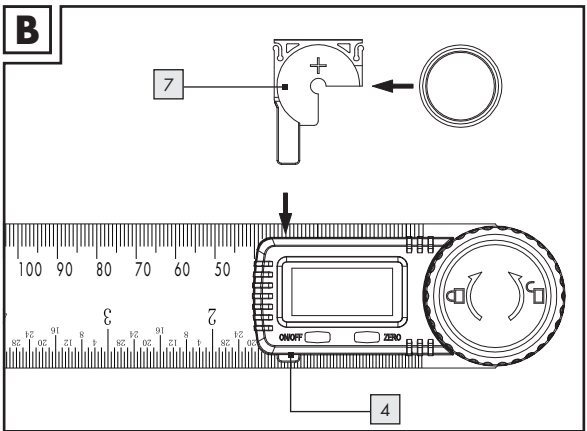
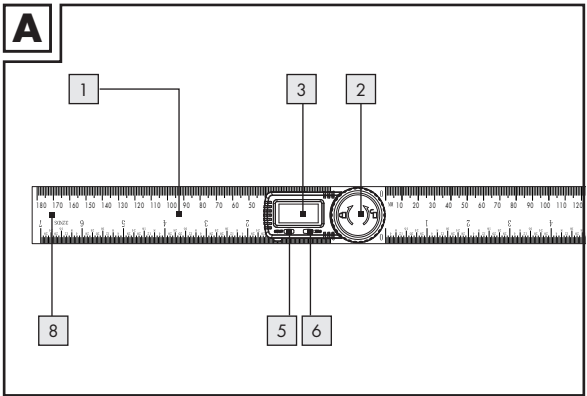
DK

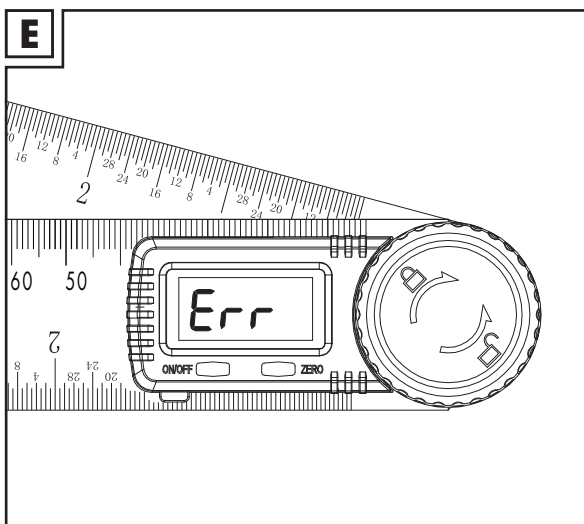
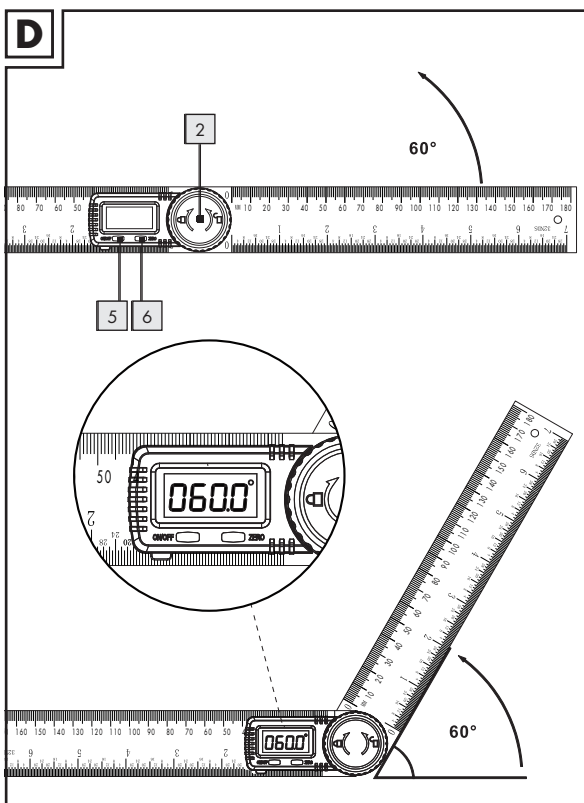
DIGITAL VINKELMÅLER

Brugs- og sikkerhedsanvisninger



DE/AT/CH	Bedienungs- und Sicherheitshinweise	Seite	5
GB/IE	Operation and safety notes	Page	14
FR/BE	Instructions d'utilisation et consignes de sécurité	Page	23
NL/BE	Bedienings- en veiligheidsinstructies	Pagina	33
PL	Wskazówki dotyczące obsługi i bezpieczeństwa	Strona	42
CZ	Pokyny pro obsluhu a bezpečnostní pokyny	Strana	51
SK	Pokyny pre obsluhu a bezpečnostné pokyny	Strana	60
ES	Instrucciones de utilización y de seguridad	Página	69
DK	Brugs- og sikkerhedsanvisninger	Side	78





Liste der verwendeten Piktogramme	Seite	6
Einleitung	Seite	6
Bestimmungsgemäße Verwendung	Seite	6
Lieferumfang	Seite	6
Teilebeschreibung	Seite	6
Technische Daten	Seite	6
Sicherheitshinweise	Seite	7
Sicherheitshinweise für Batterien/Akkus.	Seite	8
Vor der Inbetriebnahme	Seite	10
Batterie einsetzen / austauschen	Seite	10
Inbetriebnahme	Seite	10
Gebrauch des digitalen Winkelmessers.	Seite	10
Fehler beheben	Seite	11
Wartung und Reinigung	Seite	11
Entsorgung	Seite	12
Garantie	Seite	13

Liste der verwendeten Piktogramme



Gleichstrom / -spannung



Batterie (Knopfzelle) mitgeliefert

DIGITALER WINKELMESSER

● Einleitung

Wir beglückwünschen Sie zum Kauf Ihres neuen Produkts. Sie haben sich damit für ein hochwertiges Produkt entschieden. Die Bedienungsanleitung ist Teil dieses Produkts. Sie enthält wichtige Hinweise für Sicherheit, Gebrauch und Entsorgung. Machen Sie sich vor der Benutzung des Produkts mit allen Bedien- und Sicherheitshinweisen vertraut. Benutzen Sie das Produkt nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Produkts an Dritte mit aus.

● Bestimmungsgemäße Verwendung

Dieses Produkt eignet sich zur Längen- und Winkelmessung. Das Produkt ist nur für den persönlichen Gebrauch bestimmt. Nicht für den gewerblichen Einsatz.


● Lieferumfang

- 1 x Digitaler Winkelmesser
- 1 x Batterie
- 1 x Aufbewahrungsbox
- 1 x Bedienungsanleitung

● Teilebeschreibung

- 1 Lineale
- 2 Feststellknopf
- 3 LCD-Anzeige
- 4 Taste Batteriefach
- 5 Taste ON / OFF (EIN / AUS)
- 6 Taste ZERO (NULL)
- 7 Batteriehalterung
- 8 Aufhängung

● Technische Daten

Messgrößeneinheit:	Grad (°)
Messbereich:	0 bis 360°
Auflösung:	0,1°
Genauigkeit:	± 0,3°
Messsystem:	lineares, kontaktloses CAP-Messsystem
Anzeige:	LCD-Anzeige
Betriebstemperatur:	+5 °C bis +40 °C
Einfluss durch Luftfeuchtigkeit:	innerhalb von 0 % bis 80 % relative Luftfeuchtigkeit unerheblich
Batterie:	3 V  CR2032 (im Lieferumfang enthalten)



Sicherheitshinweise

VOR GEBRAUCH BITTE DIE
BEDIENUNGSANLEITUNG LESEN!
BEDIENUNGSANLEITUNG BITTE
SORGFÄLTIG AUFBEWAHREN!

⚠ VORSICHT! VERLETZUNGSGEFAHR!

-  **DAS PRODUKT GEHÖRT NICHT IN KINDERHÄNDE. DIESES PRODUKT IST KEIN SPIELZEUG!** Dieses Produkt sollte von Kindern nicht ohne Aufsicht benutzt werden.

⚠ LEBENS- UND UNFALLGEFAHR FÜR KLEINKINDER UND KINDER! Lassen Sie Kinder niemals unbeaufsichtigt mit dem Verpackungsmaterial.

- Es besteht Erstickungsgefahr durch Verpackungsmaterial. Kinder unterschätzen häufig die Gefahren. Halten Sie Kinder stets vom Produkt fern.

⚠ LEBENSGEFAHR! Batterien können verschluckt werden, was lebensgefährlich sein kann. Nehmen Sie sofort ärztliche Hilfe in Anspruch, wenn eine Batterie verschluckt wurde.

- Dieses Produkt kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt werden oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Produkts unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Produkt spielen.

Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.


- Setzen Sie das Produkt niemals hohen Temperaturen und Feuchtigkeit aus, da sonst das Produkt Schaden nehmen kann.
- Setzen Sie das Produkt nicht unter Spannung.
 - Halten Sie das Produkt von elektrisch geladenen Stiften/Pins fern.
 - Halten Sie das Produkt von Teilen fern, die unter elektrischer Spannung stehen.

Risiko von Beschädigung des im Produkt eingebauten Chips.

- Halten Sie das Produkt sauber und trocken. Flüssigkeit kann das Produkt beschädigen.



Sicherheitshinweise für Batterien/Akkus

- **LEBENSGEFAHR!** Halten Sie Batterien/Akkus außer Reichweite von Kindern. Suchen Sie im Falle eines Verschluckens sofort einen Arzt auf!
-  **EXPLOSIONSGEFAHR!** Laden Sie nicht aufladbare Batterien niemals wieder auf. Schließen Sie Batterien/Akkus nicht kurz und/oder öffnen Sie diese nicht. Überhitzung, Brandgefahr oder Platzen können die Folge sein.
- Werfen Sie Batterien/Akkus niemals in Feuer oder Wasser.
- Setzen Sie Batterien/Akkus keiner mechanischen Belastung aus.

Risiko des Auslaufens der Batterien


- Vermeiden Sie extreme Bedingungen und Temperaturen, die auf Batterien/Akkus einwirken können, z. B. auf Heizkörpern / direkte Sonneneinstrahlung.
- Vermeiden Sie den Kontakt mit Haut, Augen und Schleimhäuten! Spülen Sie bei Kontakt mit Batteriesäure die betroffenen Stellen sofort mit klarem Wasser und suchen Sie umgehend einen Arzt auf!
-  **SCHUTZHANDSCHUHE TRAGEN!** Ausgelaufene oder beschädigte Batterien/Akkus können bei Berührung mit der Haut Verätzungen verursachen. Tragen Sie deshalb in diesem Fall geeignete Schutzhandschuhe.
- Im Falle eines Auslaufens der Batterien entfernen Sie diese sofort aus dem Produkt, um Beschädigungen zu vermeiden.
- Entfernen Sie die Batterien, wenn das Produkt längere Zeit nicht verwendet wird.

Risiko der Beschädigung des Produkts

- Verwenden Sie ausschließlich den angegebenen Batterietyp/Akkutyp!
- Achten Sie beim Einlegen auf die richtige Polarität! Diese wird im Batteriefach angezeigt!
- Reinigen Sie Kontakte an der Batterie und im Batteriefach vor dem Einlegen, falls erforderlich!
- Entfernen Sie erschöpfte Akkus/Batterien umgehend aus dem Produkt.

● Vor der Inbetriebnahme

● Batterie einsetzen / austauschen



Hinweis: Das Symbol „niedriger Batterieladestatus“  erscheint in der LCD-Anzeige **3**, wenn die Batterie leer / verbraucht ist.

Hinweis: Nach dem Austauschen der Batterie kann es vorkommen, dass die LCD-Anzeige **3** nicht richtig funktioniert. Entfernen Sie die Batterie und setzen Sie sie erneut ein.

- Drücken Sie auf die Taste des Batteriefachs **4**. Ziehen Sie dann die Batteriehalterung **7** heraus (siehe Abb. B).
- Entnehmen Sie die alte Batterie.
- Schieben Sie die Batteriehalterung mit der neuen Batterie zurück in das Batteriefach. Beachten Sie beim Einlegen der Batterie die richtige Polarität (+ und -).
- Schieben Sie die Batteriehalterung **7** vollständig hinein (siehe Abb. B).

● Inbetriebnahme

● Gebrauch des digitalen Winkelmessers

- Drücken Sie die Taste ON / OFF **5** zum Einschalten der LCD-Anzeige **3**.
- Lösen Sie den Feststellknopf **2**, indem Sie ihn links herum drehen.
-  = Drehrichtung zum Lösen des Feststellknopfs **2**.
- Legen Sie den digitalen Winkelmesser auf eine flache Oberfläche. Sorgen Sie dafür, dass beide Lineale **1** an der Oberfläche ausgerichtet sind (siehe Abb. C). Drücken Sie dann die Taste ZERO **6**, um die Daten auf Null zu setzen.
- Drehen Sie das Lineal zum Messen des Winkels.
Hinweis: Sie können den Feststellknopf **2** durch Rechtsdrehung festziehen, um einen bestimmten Messwinkel beizubehalten.
-  = Drehrichtung zum Festziehen des Feststellknopfs **2**.
- Sie können die 2 Lineale auch bis auf 180° öffnen und mit der Oberfläche ausrichten (siehe Abb. D). Drücken Sie dann die Taste ZERO **6**, um die Daten auf Null zu setzen. Drehen Sie das Lineal zum Messen des Winkels.

Hinweis: Die Anzeige zeigt „Err“, falls der digitale Winkelmesser über 360° gedreht wurde (siehe Abb. E). Drehen Sie den digitalen Winkelmesser wieder in die Ausgangsposition zurück und messen Sie erneut.

Hinweis: Die LCD-Anzeige **3** schaltet sich ebenfalls beim Drehen des Lineals **1** automatisch ein.


Hinweis: Nach ca. 4 Minuten schaltet sich die LCD-Anzeige **3** automatisch ab.

● Fehler beheben

Das Produkt enthält empfindliche elektronische Bauteile. Daher ist es möglich, dass es durch Funkübertragungsgeräte in unmittelbarer Nähe gestört wird. Treten Fehlanzeigen im Display auf, entfernen Sie solche Geräte aus der Umgebung des Produkts.

Elektrostatistische Entladungen können zu Funktionsstörungen führen.

- Entfernen Sie bei solchen Funktionsstörungen kurzzeitig die Batterie und setzen Sie sie erneut ein.

Fehler	Ursache	Abhilfe
Symbol „niedriger Batterieladestatus“  erscheint in der LCD-Anzeige 3 .	Die Batteriespannung liegt unter 2,5 V.	Tauschen Sie die Batterie aus (Kapitel „Batterie einsetzen / austauschen“).
Die LCD-Anzeige 3 zählt nicht weiter.	Fehlerhafte Schaltung	Batterie herausnehmen und nach 30 Sekunden wieder einsetzen.
Keine Anzeige in der LCD-Anzeige 3	<ol style="list-style-type: none">1. LCD-Anzeige ist ausgeschaltet.2. Batterie hat keinen richtigen Kontakt oder ist falsch herum eingesetzt.3. Die Batteriespannung liegt unter 2 V.	<ol style="list-style-type: none">1. Schalten Sie die LCD-Anzeige ein, indem Sie die Taste ON / OFF 5 drücken.2. Entnehmen Sie die Batterie. Setzen Sie sie gemäß Polung und Kapitel „Batterie einsetzen/austauschen“ so ein, dass sie alle Kontakte berührt.3. Tauschen Sie die Batterie aus (Kapitel „Batterie einsetzen / austauschen“).

● Wartung und Reinigung

- Reinigen Sie den digitalen Winkelmesser vor und nach dem Gebrauch mit einem trockenen Tuch. Verwenden Sie niemals Benzin, Lösungsmittel oder andere Reiniger.
- Den digitalen Winkelmesser nicht in Wasser tauchen. Flüssigkeiten können den digitalen Winkelmesser beschädigen.
- Schalten Sie die LCD-Anzeige [3](#) immer aus, wenn der digitale Winkelmesser nicht verwendet wird. So verlängern Sie die Betriebsdauer der Batterie.

Hinweis – Nach dem Gebrauch bzw. nach der Reinigung:

- Lagern Sie das Produkt in der Aufbewahrungsbox oder
- Hängen Sie das Produkt mithilfe der Aufhängung [8](#) an einem geeigneten Haken auf.

● Entsorgung

Die Verpackung besteht aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie über die örtlichen Recyclingstellen entsorgen können.



Beachten Sie die Kennzeichnung der Verpackungsmaterialien bei der Abfalltrennung, diese sind gekennzeichnet mit Abkürzungen (a) und Nummern (b) mit folgender Bedeutung: 1-7: Kunststoffe / 20-22: Papier und Pappe / 80-98: Verbundstoffe.



Das Produkt und die Verpackungsmaterialien sind recycelbar, entsorgen Sie diese getrennt für eine bessere Abfallbehandlung.

Das Triman-Logo gilt nur für Frankreich.



Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produkts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.



Werfen Sie Ihr Produkt, wenn es ausgedient hat, im Interesse des Umweltschutzes nicht in den Hausmüll, sondern führen Sie es einer fachgerechten Entsorgung zu. Über Sammelstellen und deren Öffnungszeiten können Sie sich bei Ihrer zuständigen Verwaltung informieren.

Defekte oder verbrauchte Batterien / Akkus müssen gemäß Richtlinie 2006/66/EG und deren Änderungen recycelt werden. Geben Sie Batterien / Akkus und / oder das Produkt über die angebotenen Sammeleinrichtungen zurück.



Umweltschäden durch falsche Entsorgung der Batterien / Akkus!

Batterien / Akkus dürfen nicht über den Hausmüll entsorgt werden. Sie können giftige Schwermetalle enthalten und unterliegen der Sondermüllbehandlung. Die chemischen Symbole der Schwermetalle sind wie folgt: Cd = Cadmium, Hg = Quecksilber, Pb = Blei. Geben Sie deshalb verbrauchte Batterien / Akkus bei einer kommunalen Sammelstelle ab.

● **Garantie**

Das Produkt wurde nach strengen Qualitätsrichtlinien sorgfältig produziert und vor Anlieferung gewissenhaft geprüft. Im Falle von Mängeln dieses Produkts stehen Ihnen gegen den Verkäufer des Produkts gesetzliche Rechte zu. Diese gesetzlichen Rechte werden durch unsere im Folgenden dargestellte Garantie nicht eingeschränkt.

Sie erhalten auf dieses Produkt 3 Jahre Garantie ab Kaufdatum. Die Garantiefrist beginnt mit dem Kaufdatum. Bitte bewahren Sie den Original-Kassenbon gut auf. Diese Unterlage wird als Nachweis für den Kauf benötigt.

Tritt innerhalb von 3 Jahren ab dem Kaufdatum dieses Produkts ein Material- oder Fabrikationsfehler auf, wird das Produkt von uns – nach unserer Wahl – für Sie kostenlos repariert oder ersetzt. Diese Garantie verfällt, wenn das Produkt beschädigt, nicht sachgemäß benutzt oder gewartet wurde.

Die Garantieleistung gilt für Material- oder Fabrikationsfehler. Diese Garantie erstreckt sich nicht auf Produktteile, die normaler Abnutzung ausgesetzt sind (z. B. Batterien) und daher als Verschleißteile angesehen werden können oder Beschädigungen an zerbrechlichen Teilen, z. B. Schalter, Akkus oder die aus Glas gefertigt sind.

Abwicklung im Garantiefall

Um eine schnelle Bearbeitung Ihres Anliegens zu gewährleisten, folgen Sie bitte den folgenden Hinweisen:

Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon und die Artikelnummer (z. B. IAN 123456_7890) als Nachweis für den Kauf bereit.

Die Artikelnummer entnehmen Sie bitte dem Typenschild, einer Gravur, auf dem Titelblatt Ihrer Bedienungsanleitung (unten links) oder als Aufkleber auf der Rück- oder Unterseite des Produkts.

Sollten Funktionsfehler oder sonstige Mängel auftreten, kontaktieren Sie zunächst die nachfolgend benannte Serviceabteilung telefonisch oder per E-Mail.

Ein als defekt erfasstes Produkt können Sie dann unter Beifügung des Kaufbelegs (Kassenbon) und der Angabe, worin der Mangel besteht und wann er aufgetreten ist, für Sie portofrei an die Ihnen mitgeteilte Service-Anschrift übersenden.

Service

DE Service Deutschland

Tel.: 0800 5435 111

E-Mail: owim@lidl.de

AT Service Österreich

Tel.: 0800 292726

E-Mail: owim@lidl.at



CH Service Schweiz

Tel.: 0800562153

E-Mail: owim@lidl.ch



List of pictograms used	Page 15
Introduction	Page 15
Intended use.	Page 15
Scope of delivery.	Page 15
Description of parts	Page 15
Technical data	Page 15
Safety instructions	Page 16
Safety instructions for batteries / rechargeable batteries.	Page 17
Before start of operation	Page 19
Insert / replace battery	Page 19
Starting up the device	Page 19
Using the digital angle finder.	Page 19
Troubleshooting	Page 20
Cleaning and maintenance	Page 20
Disposal	Page 21
Warranty	Page 22

List of pictograms used	
	Direct current / voltage
	Battery (Button cell) included

DIGITAL ANGLE FINDER

● **Introduction**

We congratulate you on the purchase of your new product. You have chosen a high quality product. The instructions for use are part of the product. They contain important information concerning safety, use and disposal. Before using the product, please familiarise yourself with all of the safety information and instructions for use. Only use the product as described and for the specified applications. If you pass the product on to anyone else, please ensure that you also pass on all the documentation with it.

● **Intended use**

This product is suitable for measuring length and angles. The product is intended for personal use only. Not for commercial use.


● **Scope of delivery**

- 1 x Digital angle finder
- 1 x Battery
- 1 x Storage box
- 1 x Instruction for use

● **Description of parts**

- 1 Rulers
- 2 Locking knob
- 3 LCD display
- 4 Battery compartment button
- 5 ON / OFF button
- 6 ZERO button
- 7 Battery receptacle
- 8 Hanging hole

● **Technical data**

Measurement unit:	degrees (°)
Measuring range:	0 to 360°
Resolution:	0.1°
Angle scaling accuracy:	± 0.3°
Measuring system:	Liner capacitive measuring system
Display:	LCD display
Operating temperature:	+5 °C to +40 °C
Influence of humidity:	within a range from 0 % to 80 % relative humidity irrelevant
Battery:	3 V  CR2032 (included)



Safety instructions

BEFORE USING THIS DEVICE, PLEASE READ THE DIRECTIONS FOR USE! PLEASE KEEP THE DIRECTIONS FOR USE IN A SAFE PLACE!

⚠ CAUTION! RISK OF INJURY!

-  **KEEP THE PRODUCT OUT OF THE REACH OF CHILDREN. THIS PRODUCT IS NOT**

A TOY! This product should never be used by children unsupervised.

⚠ DANGER TO LIFE AND RISK OF ACCIDENT FOR TODDLERS AND CHILDREN! Never leave children alone and unsupervised with the packaging material.

- There is a risk of suffocation from the packaging material. Children often underestimate risks. Always keep children away from the product.

⚠ DANGER TO LIFE! Batteries could be swallowed and pose a lethal hazard. Consult a doctor immediately if anyone swallows a battery.

- This product can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the product in a safe way and understand the hazards involved.

Children shall not play with the product.

Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.


- Never expose the product to high temperatures, water or moisture as this may damage the product.
- Do not put the product under tension.
 - Keep the product away from electrically charged pins.
 - Keep the product away from parts that are under electrical voltage.

Risk of damage to the product's built-in chip.


- Keep the product clean and dry. Fluids could damage the product.



Safety instructions for batteries / rechargeable batteries

- **DANGER TO LIFE!** Keep batteries / rechargeable batteries out of reach of children. If accidentally swallowed seek immediate medical attention.
-  **DANGER OF EXPLOSION!** Never recharge non-rechargeable batteries. Do not short-circuit batteries / rechargeable batteries and / or open them. Overheating, fire or bursting can be the result.
- Never throw batteries / rechargeable batteries into fire or water.
- Do not exert mechanical loads to batteries / rechargeable batteries.

Risk of battery leakage

- Avoid extreme environmental conditions and temperatures, which could affect batteries / rechargeable batteries, e.g. radiators / direct sunlight.
- Avoid contact with the skin, eyes and mucous membranes. In the event of contact with battery acid, thoroughly flush the affected area with plenty of clean water and seek immediate medical attention.
-  **WEAR PROTECTIVE GLOVES!** Leaked or damaged batteries / rechargeable batteries can cause burns on contact with the skin. Wear suitable protective gloves at all times if such an event occurs.
- In the event of a battery leak, immediately remove it from the product to prevent damage.
- Remove the batteries/rechargeable batteries if the product will not be used for a longer period.

Risk of damage of the product

- Only use the specified type of battery / rechargeable battery!
- When inserting ensure the correct polarity! This is shown inside the battery compartment!
- Clean the contacts on the battery and in the battery compartment before inserting!
- Remove exhausted batteries / rechargeable batteries from the product immediately.

● Before start of operation

● Insert / replace battery



Tip: Low voltage symbol  showing in the LCD display **3** indicates a discharged / flat battery.

Tip: When changing the battery, the LCD display **3** may experience faults. Remove the battery and insert it again.

- Push the battery compartment button **4**. Then, pull out the battery receptacle **7** (see Fig. B).
- Remove the old battery.
- Insert battery receptacle containing the new battery into the battery compartment and ensure correct polarity (+ and -). Make sure that the plus terminal points outwards.
- Push the battery receptacle **7** fully in (see Fig. B).

● Starting up the device

● Using the digital angle finder

- Press the ON / OFF button **5** to switch the LCD display **3** on.
- Loosen the locking knob **2** by turning it anti-clockwise.
-  = Direction of loosening the locking knob **2**.
- Put the digital angle finder on a flat surface. Make sure both rulers **1** are aligned with the surface (see Fig. C). Then, press ZERO button **6** to set data to zero.
- Rotate the ruler to measure the angle.
Note: The locking knob **2** can be tightened by turning it clockwise, so as to hold a desired measured angle.
-  = Direction of tightening the locking knob **2**.
- You may also open the 2 rulers 180° straight aligned with the surface (see Fig. D), and then press ZERO button **6** to set zero. Rotate the ruler to measure the angle.

Tip: The display will show "Err", if the digital angle finder has been turned over 360° (see Fig. E). Turn back the digital angle finder to the original starting point and measure again.

Tip: The LCD display **3** will also automatically switch on while rotating the ruler **1**.


Tip: The LCD display **3** automatically switches itself off after approx. 4 minutes.

● Troubleshooting

The product contains sensitive electronic components. That is why it experiences interference when in close proximity to radio transmission devices. If any indication errors appear in the display, remove such devices out of the proximity of the product.

Electrostatic discharge could result in malfunctions.

- When such malfunctions occur, remove the battery for a short while and re-insert.

Failure	Cause	Solution
Low voltage symbol  shown on LCD display 3 .	The battery voltage is lower than 2.5 V.	Replace the battery in line with the chapter "Insert / replace battery".
The LCD display 3 does not continue to count.	Faulty wiring or circuit	Remove battery and re-insert after 30 seconds.
Nothing is displayed on the LCD display 3	<ol style="list-style-type: none">1. LCD display is switched off.2. Battery is the wrong way round or the battery contact is poor.3. The battery voltage is lower than 2 V.	<ol style="list-style-type: none">1. Switch the LCD display on by pressing the ON / OFF key 5.2. Remove the battery and insert / replace it in line with the terminals and the chapter "Insert / replace battery" so that it touches all contacts.3. Replace the battery in line with the chapter "Insert / replace battery".

● Cleaning and maintenance

- Clean the digital angle finder before and after using it with a dry cloth; never use petrol, solvents or cleaning agents.
- Do not immerse the digital angle finder into water. Liquids can damage the digital angle finder.
- Always switch the LCD display [3](#) off when not using the digital angle finder. This will extend the life of the battery.

Hint – After use or cleaning:

- Store the product in its storage case or
- Hang the product on a suitable hook using the hanging hole [8](#).

● Disposal

The packaging is made entirely of recyclable materials, which you may dispose of at local recycling facilities.



Observe the marking of the packaging materials for waste separation, which are marked with abbreviations (a) and numbers (b) with following meaning: 1-7: plastics / 20-22: paper and fibreboard / 80-98: composite materials.



The product and packaging materials are recyclable, dispose of it separately for better waste treatment. The Triman logo is valid in France only.



Contact your local refuse disposal authority for more details of how to dispose of your worn-out product.



To help protect the environment, please dispose of the product properly when it has reached the end of its useful life and not in the household waste. Information on collection points and their opening hours can be obtained from your local authority.

Faulty or used batteries / rechargeable batteries must be recycled in accordance with Directive 2006/66/EC and its amendments. Please return the batteries / rechargeable batteries and / or the product to the available collection points.



Environmental damage through incorrect disposal of the batteries / rechargeable batteries!

Batteries / rechargeable batteries may not be disposed of with the usual domestic waste. They may contain toxic heavy metals and are subject to hazardous waste treatment rules and regulations. The chemical symbols for heavy metals are as follows: Cd = cadmium, Hg = mercury, Pb = lead. That is why you should dispose of used batteries / rechargeable batteries at a local collection point.

● **Warranty**

The product has been manufactured to strict quality guidelines and meticulously examined before delivery. In the event of product defects you have legal rights against the retailer of this product. Your legal rights are not limited in any way by our warranty detailed below.

The warranty for this product is 3 years from the date of purchase. Should this product show any fault in materials or manufacture within 3 years from the date of purchase, we will repair or replace it – at our choice – free of charge to you.

The warranty period begins on the date of purchase. Please keep the original sales receipt in a safe location. This document is required as your proof of purchase. This warranty becomes void if the product has been damaged, or used or maintained improperly.

The warranty applies to defects in material or manufacture. This warranty does not cover product parts subject to normal wear, thus possibly considered consumables (e.g. batteries) or for damage to fragile parts, e.g. switches, rechargeable batteries or glass parts.

Warranty claim procedure

To ensure quick processing of your case, please observe the following instructions:

Please have the till receipt and the item number (e.g. IAN 123456_7890) available as proof of purchase.

You will find the item number on the rating plate, an engraving, on the front page of the instructions for use (bottom left), or as a sticker on the rear or bottom of the product.

If functional or other defects occur, please contact the service department listed either by telephone or by e-mail.

You can return a defective product to us free of charge to the service address that will be provided to you. Ensure that you enclose the proof of purchase (till receipt) and information about what the defect is and when it occurred.

Service

GB Service Great Britain

Tel.: 08000569216

E-Mail: owim@lidl.co.uk

IE Service Ireland

Tel.: 1800 200736

E-Mail: owim@lidl.ie



Liste des pictogrammes utilisés	Page	24
Introduction	Page	24
Utilisation conforme aux prescriptions	Page	24
Contenu de livraison	Page	24
Description des pièces	Page	24
Spécifications techniques	Page	24
Indications de sécurité	Page	25
Consignes de sécurité relatives aux piles / piles rechargeables	Page	26
Avant la mise en marche	Page	28
Insérer la pile / la remplacer	Page	28
Mise en marche	Page	28
Utilisation du rapporteur d'angle numérique	Page	28
Résolution de problèmes	Page	29
Maintenance et nettoyage	Page	29
Mise au rebut	Page	30
Garantie	Page	31

Liste des pictogrammes utilisés



Courant continu/tension continue



Pile (bouton) fournie

RAPPORTEUR D'ANGLE NUMÉRIQUE

● Introduction

Nous vous félicitons pour l'achat de votre nouveau produit. Vous avez opté pour un produit de grande qualité. Le mode d'emploi fait partie intégrante de ce produit. Il contient des indications importantes pour la sécurité, l'utilisation et la mise au rebut. Veuillez lire consciencieusement toutes les indications d'utilisation et de sécurité du produit. Ce produit doit uniquement être utilisé conformément aux instructions et dans les domaines d'application spécifiés. Lors d'une cession à tiers, veuillez également remettre tous les documents.

● Utilisation conforme aux prescriptions

Ce produit sert à mesurer des longueurs et des angles. Le produit est destiné uniquement à un usage privé. Ne convient pas pour une utilisation commerciale.

● Contenu de livraison

1 x Rapporteur d'angle numérique

1 x Pile


1 x Boîte de rangement

1 x Manuel d'utilisation

● Description des pièces

- 1 Règle
- 2 Bouton de verrouillage
- 3 Afficheur LCD
- 4 Bouton du compartiment à pile
- 5 Interrupteur ON/OFF (MARCHE /ARRÊT)
- 6 Bouton ZERO
- 7 Logement pour pile
- 8 Trou de suspension

● Spécifications techniques


Unité de mesure :	degrés (°)
Capacité de mesure :	0 - 360°
Graduation :	0,1°
Précision des mesures d'angles :	± 0,3°
Système de mesure :	linéaire, sans contact Système de mesure CAP
Affichage :	afficheur LCD
Température de fonctionnement :	+ 5 °C - + 40 °C
Influence de l'humidité ambiante :	de 0% à 80% d'humidité relative
Pile :	3 V  CR2032 (comprise)



Indications de sécurité

VEUILLEZ S'IL VOUS PLAÎT LIRE LE MODE D'EMPLOI AVANT L'UTILISATION !
LE MODE D'EMPLOI EST À CONSERVER PRÉCIEUSEMENT !

⚠ ATTENTION ! RISQUE DE BLESSURE !

-  **LE PRODUIT EST À TENIR HORS DE LA PORTÉE DES ENFANTS. CE PRODUIT N'EST PAS UN JOUET !** Ce produit ne doit pas être utilisé par des enfants sans surveillance.

⚠ DANGER DE MORT ET RISQUE DE BLESSURE POUR LES ENFANTS EN BAS ÂGE ET LES ENFANTS ! Ne laissez jamais les enfants avec le matériau d'emballage sans surveillance.

- Le matériel d'emballage est une source de risque d'étouffement. Les enfants sous-estiment souvent les risques. Gardez les enfants éloignés du produit.

⚠ DANGER DE MORT ! Les piles peuvent être avalées, ce qui peut être très dangereux. Veuillez immédiatement consulter un médecin, quand la pile a été avalée.


- Cet appareil peut être utilisé par des enfants de 8 ans et plus ainsi que par des personnes à capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou manquant d'expérience et de connaissance que sous surveillance ou s'ils ont été instruits de l'utilisation sûre de cet appareil et des risques en découlant. Les enfants ne doivent pas jouer avec cet appareil.

Le nettoyage et la maintenance domestique de l'appareil ne doit pas être effectué par un enfant sans surveillance.


- N'exposez jamais le produit à des sources de chaleur élevées et à l'humidité, car ceci pourrait endommager le produit.
- Ne mettez pas le produit sous tension.
 - Tenez le produit hors de portée des broches/stylets sous tension !
 - Tenez le produit hors de portée des pièces qui sont sous tension électrique.Risque de dégâts sur la puce intégrée dans le produit.
- Maintenez le produit propre et sec. Des liquides peuvent endommager le produit.



Consignes de sécurité relatives aux piles / piles rechargeables

- **DANGER DE MORT !** Gardez les piles / piles rechargeables hors de portée des enfants. En cas d'ingestion accidentelle, contactez l'assistance médicale d'urgence.
-  **RISQUE D'EXPLOSION !** Ne rechargez jamais des piles non rechargeables.
Ne mettez pas en court-circuit et / ou n'ouvrez pas les piles / piles rechargeables. Cela pourrait provoquer une surchauffe, un incendie ou une explosion.
- Ne jetez jamais les piles / piles rechargeables au feu ou dans l'eau.
- N'effectuez pas de sollicitations mécaniques sur les piles / piles rechargeables.

Risque de fuite des piles


- Évitez les conditions environnementales et les températures extrêmes qui peuvent nuire aux piles / piles rechargeables, comme les radiateurs ou la lumière directe du soleil.
- Évitez tout contact avec la peau, les yeux et les muqueuses. En cas de contact avec l'acide des piles, rincez abondamment la zone affectée à l'eau claire et contactez l'assistance médicale d'urgence.
-  **PORTEZ DES GANTS DE PROTECTION !** Les piles / piles rechargeables endommagées ou ayant fui peuvent provoquer des brûlures au contact de la peau. Si tel est le cas, portez des gants de protection adaptés à tout moment.
- En cas de fuite de la pile, retirez-la immédiatement du produit pour prévenir tout endommagement.
- Si vous n'utilisez pas le produit pendant une longue période, retirez les piles / piles rechargeables.

Risque d'endommagement du produit

- Utilisez uniquement le type de pile / pile rechargeable spécifié !
- À l'insertion, veillez à respecter la polarité ! Celle-ci est indiquée dans le compartiment à piles !
- Nettoyez les contacts de la pile ainsi que le compartiment à piles avant insertion !
- Retirez immédiatement les piles / piles rechargeables usagées du produit.

● Avant la mise en marche

● Insérer la pile / la remplacer



Indication : L'affichage du symbole de tension basse  sur l'afficheur LCD [3] indique une pile déchargée / à plat.

Indication : Lors du remplacement de la pile, l'afficheur LCD [3] peut présenter des défaillances. Retirez la pile, puis insérez-la à nouveau.

- Appuyez sur le bouton du compartiment à pile [4], puis retirez le logement pour pile [7] (voir ill. B).
- Retirez la pile usagée.
- Insérez le logement pour pile contenant la pile neuve dans le compartiment à pile en respectant la polarité correcte (+ et -). Assurez-vous que la borne plus soit orientée vers l'extérieur.
- Poussez le logement pour pile [7] à fond dans le compartiment (voir ill. B).

● Mise en marche

● Utilisation du rapporteur d'angle numérique

- Appuyez sur l'interrupteur ON/OFF [5] pour allumer l'écran LCD [3].
- Desserrez le bouton de verrouillage 2 en le tournant dans le sens contraire des aiguilles d'une montre.
-  = Sens de rotation pour relâcher le bouton de verrouillage [2].
- Placez le rapporteur d'angle numérique sur une surface plane. Assurez-vous que les deux règles [1] soient alignées sur la surface (voir l'ill. C). Appuyez ensuite sur la touche ZERO [6] pour réinitialiser les valeurs sur zéro.
- Tournez le lecteur d'angle pour mesurer l'angle.
Remarque : Le bouton de verrouillage [2] peut être serré en le tournant dans le sens des aiguilles d'une montre, afin de maintenir un angle mesuré souhaité.
-  = Sens de rotation pour serrer le bouton de verrouillage [2].
- Vous pouvez également ouvrir les deux lecteurs d'angle à 180° directement alignés sur la surface (voir ill. D), puis appuyez sur le bouton ZERO [6] pour mettre à zéro. Tournez le lecteur d'angle pour mesurer l'angle.

Indication : L'afficheur indique « Err », si le rapporteur d'angle numérique a été tourné à 360° (voir l'ill. E). Tournez à nouveau le rapporteur d'angle numérique dans sa position initiale et remesurez.


Remarque : L'afficheur LCD [3] s'allume également automatiquement lorsque la règle [1] est tournée.

Indication : L'afficheur LCD s'éteint automatiquement [3] après 4 minutes.

● Résolution de problèmes

L'appareil comprend des pièces électroniques sensibles. Il est donc possible qu'il présente des perturbations ondulatoires causées par des appareils électriques se trouvant à proximité. En cas d'affichage de toutes erreurs d'indication sur l'écran, retirez ces appareils du voisinage du lecteur d'angle. Les décharges électrostatiques peuvent mener à des perturbations fonctionnelles.

- Retirez pour un court moment la pile et remettez-la dans son compartiment, si l'appareil présente une telle perturbation.

Erreur	Cause	Solution
Affichage du symbole «de tension basse»  sur l'afficheur LCD 3 .	La tension de la pile se situe en dessous de 2,5 V.	Remplacez la pile comme décrit dans le chapitre « Insérer la pile / la remplacer ».
L'afficheur LCD 3 s'arrête de compter.	Circuit défectueux	Sortez la pile et remettez-la dans le compartiment après 30 secondes.
Aucun affichage sur l'afficheur LCD 3	<ol style="list-style-type: none">1. L'afficheur LCD est éteint.2. La pile n'a pas de véritable contact ou a été placée dans le mauvais sens.3. La tension de la pile se situe en dessous de 2 V.	<ol style="list-style-type: none">1. Mettez l'afficheur LCD en marche en appuyant sur la touche 5 MARCHE / ARRÊT.2. Sortez la pile et remplacez-la selon la polarité et le chapitre « Insérer la pile / la remplacer », de manière à ce qu'elle touche tous les contacts.3. Remplacez la pile comme décrit dans le chapitre « Insérer la pile / la remplacer ».

● Maintenance et nettoyage

- Nettoyez le rapporteur d'angle numérique avant et après son utilisation avec un chiffon sec. N'utilisez jamais d'essence, de solvant ou d'autres produits de nettoyage.
- Ne plongez pas le rapporteur d'angle numérique dans l'eau. Des liquides peuvent endommager le rapporteur d'angle numérique.
- Éteignez toujours l'afficheur à CL **3** lorsque le rapporteur d'angle numérique n'est pas utilisé. Ainsi, vous prolongez la durée de fonctionnement de la pile.

Remarque - Après l'utilisation ou le nettoyage :

- Rangez le produit dans sa boîte de rangement ou
- Accrochez le produit grâce à son dispositif d'accrochage **8** à un crochet approprié.

● Mise au rebut

L'emballage se compose de matières recyclables pouvant être mises au rebut dans les déchetteries locales.



Veillez respecter l'identification des matériaux d'emballage pour le tri sélectif, ils sont identifiés avec des abbréviations (a) et des chiffres (b) ayant la signification suivante : 1-7 : plastiques / 20-22 : papiers et cartons / 80-98 : matériaux composite.



Le produit et les matériaux d'emballage sont recyclables, mettez-les au rebut séparément pour un meilleur traitement des déchets.

Le logo Triman n'est valable qu'en France.



Votre mairie ou votre municipalité vous renseigneront sur les possibilités de mise au rebut des produits usagés.



Afin de contribuer à la protection de l'environnement, veuillez ne pas jeter votre produit usagé dans les ordures ménagères, mais éliminez-le de manière appropriée. Pour obtenir des renseignements concernant les points de collecte et leurs horaires d'ouverture, vous pouvez contacter votre municipalité.

Les piles / piles rechargeables défectueuses ou usagées doivent être recyclées conformément à la directive 2006/66/CE et ses modifications. Les piles et / ou piles rechargeables et / ou le produit doivent être retournés dans les centres de collecte proposés.



Pollution de l'environnement par la mise au rebut incorrecte des piles / piles rechargeables !

Les piles / piles rechargeables ne doivent pas être mises au rebut avec les ordures ménagères. Elles peuvent contenir des métaux lourds toxiques et doivent être considérées comme des déchets spéciaux. Les symboles chimiques des métaux lourds sont les suivants : Cd = cadmium, Hg = mercure, Pb = plomb. Pour cette raison, veuillez toujours déposer les piles / piles rechargeables usagées dans les conteneurs de recyclage communaux.

● **Garantie**

Article L217-16 du Code de la consommation

Lorsque l'acheteur demande au vendeur, pendant le cours de la garantie commerciale qui lui a été consentie lors de l'acquisition ou de la réparation d'un bien meuble, une remise en état couverte par la garantie, toute période d'immobilisation d'au moins sept jours vient s'ajouter à la durée de la garantie qui restait à courir. Cette période court à compter de la demande d'intervention de l'acheteur ou de la mise à disposition pour réparation du bien en cause, si cette mise à disposition est postérieure à la demande d'intervention.

Indépendamment de la garantie commerciale souscrite, le vendeur reste tenu des défauts de conformité du bien et des vices rédhibitoires dans les conditions prévues aux articles L217-4 à L217-13 du Code de la consommation et aux articles 1641 à 1648 et 2232 du Code Civil.

Article L217-4 du Code de la consommation

Le vendeur livre un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la délivrance.

Il répond également des défauts de conformité résultant de l'emballage, des instructions de montage ou de l'installation lorsque celle-ci a été mise à sa charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité.

Article L217-5 du Code de la consommation

Le bien est conforme au contrat :

- 1° S'il est propre à l'usage habituellement attendu d'un bien semblable et, le cas échéant :
 - s'il correspond à la description donnée par le vendeur et possède les qualités que celui-ci a présentées à l'acheteur sous forme d'échantillon ou de modèle ;
 - s'il présente les qualités qu'un acheteur peut légitimement attendre eu égard aux déclarations publiques faites par le vendeur, par le producteur ou par son représentant, notamment dans la publicité ou l'étiquetage ;
- 2° Ou s'il présente les caractéristiques définies d'un commun accord par les parties ou être propre à tout usage spécial recherché par l'acheteur, porté à la connaissance du vendeur et que ce dernier a accepté.

Article L217-12 du Code de la consommation

L'action résultant du défaut de conformité se prescrit par deux ans à compter de la délivrance du bien.

Article 1641 du Code civil

Le vendeur est tenu de la garantie à raison des défauts cachés de la chose vendue qui la rendent impropre à l'usage auquel on la destine, ou qui diminuent tellement cet usage que l'acheteur ne l'aurait pas acquise, ou n'en aurait donné qu'un moindre prix, s'il les avait connus.

Article 1648 1er alinéa du Code civil

L'action résultant des vices rédhibitoires doit être intentée par l'acquéreur dans un délai de deux ans à compter de la découverte du vice.

Les pièces détachées indispensables à l'utilisation du produit sont disponibles pendant la durée de la garantie du produit.

Le produit a été fabriqué selon des critères de qualité stricts et contrôlé consciencieusement avant sa livraison. En cas de défaillance, vous êtes en droit de retourner ce produit au vendeur. La présente garantie ne constitue pas une restriction de vos droits légaux.

Ce produit bénéficie d'une garantie de 3 ans à compter de sa date d'achat. La durée de garantie débute à la date d'achat. Veuillez conserver le ticket de caisse original. Il fera office de preuve d'achat.

Si un problème matériel ou de fabrication devait survenir dans 3 ans suivant la date d'achat de ce produit, nous assurons à notre discrétion la réparation ou le remplacement du produit sans frais supplémentaires. La garantie prend fin si le produit est endommagé suite à une utilisation inappropriée ou à un entretien défaillant.

La garantie couvre les vices matériels et de fabrication. Cette garantie ne s'étend ni aux pièces du produit soumises à une usure normale (p. ex. des piles) et qui, par conséquent, peuvent être considérées comme des pièces d'usure, ni aux dommages sur des composants fragiles, comme des interrupteurs, des batteries ou des éléments fabriqués en verre.

Faire valoir sa garantie

Pour garantir la rapidité d'exécution de la procédure de garantie, veuillez respecter les indications suivantes :

Veuillez conserver le ticket de caisse et la référence du produit (par ex. IAN 123456_7890) à titre de preuve d'achat pour toute demande.

Le numéro de référence de l'article est indiqué sur la plaque d'identification, gravé sur la page de titre de votre manuel (en bas à gauche) ou sur un autocollant apposé sur la face arrière ou inférieure du produit.

En cas de dysfonctionnement du produit, ou de tout autre défaut, contactez en premier lieu le service après-vente par téléphone ou par e-mail aux coordonnées indiquées ci-dessous.

Vous pouvez alors envoyer franco de port tout produit considéré comme défectueux au service clientèle indiqué, accompagné de la preuve d'achat (ticket de caisse) et d'une description écrite du défaut avec mention de sa date d'apparition.

Service après-vente

FR Service après-vente France

Tél.: 0800904879

E-Mail: owim@lidl.fr

BE Service après-vente Belgique

Tél.: 080071011

Tél.: 80023970 (Luxembourg)

E-Mail: owim@lidl.be



Overzicht gebruikte pictogrammen	Pagina 34
Inleiding	Pagina 34
Beoogd gebruik	Pagina 34
Omvang van de levering	Pagina 34
Onderdelenbeschrijving	Pagina 34
Technische gegevens	Pagina 34
Veiligheidsinstructies	Pagina 35
Veiligheidsinstructies voor batterijen / oplaadbare batterijen	Pagina 36
Voor de ingebruikname	Pagina 38
Batterij plaatsen / vervangen	Pagina 38
Ingebruikname	Pagina 38
Gebruik van de digitale hoekmeter	Pagina 38
Fouten herstellen	Pagina 39
Onderhoud en schoonmaken	Pagina 39
Afvoer	Pagina 40
Garantie	Pagina 41

Overzicht gebruikte pictogrammen	
	Gelijkstroom/-spanning
	Batterij (knoopcel) meegeleverd

DIGITALE HOEKMETER

● **Inleiding**

Hartelijk gefeliciteerd met de aankoop van uw nieuwe product. U heeft voor een hoogwaardig product gekozen. De gebruiksaanwijzing is een deel van het product. Deze bevat belangrijke aanwijzingen voor veiligheid, gebruik en verwijdering. Maakt U zich voor de ingebruikname van het product met alle bedienings- en veiligheidsvoorschriften vertrouwd. Gebruik het product alleen zoals beschreven en voor de aangegeven toepassingsgebieden. Overhandig alle documenten bij doorgifte van het product aan derden.

● **Beoogd gebruik**

Dit product is geschikt voor het meten van lengten en hoeken. Het product is alleen bestemd voor persoonlijk gebruik. Het is niet voor commercieel gebruik.

● **Omvang van de levering**

- 1 x Digitale hoekmeter
- 1 x Batterij
- 1 x Opbergdoos
- 1 x Gebruiksaanwijzing

● **Onderdelenbeschrijving**

- 1 Linialen
- 2 Vastzetknop
- 3 LCD-display
- 4 Knop van batterijvak
- 5 Knop ON / OFF (AAN / UIT)
- 6 Knop ZERO (NUL)
- 7 Batterijhouder
- 8 Ophanggat

● **Technische gegevens**

Meeteenheid:	graden (°)
Meetbereik:	0 - 360°
Resolutie:	0,1°
Nauwkeurigheid:	± 0,3°
Meetsysteem:	Lineair, contactloos CAP-meetsysteem
Weergave:	LCD-display
Bedrijfstemperatuur:	+ 5 °C - + 40 °C
Invloed van luchtvochtigheid:	tussen 0% en 80% relatieve luchtvochtigheid verwaarloosbaar
Batterij:	3 V CR2032 (mee inbegrepen)



Veiligheidsinstructies

VOOR GEBRUIK ALSTUBLIEFT DE HANDLEIDING LEZEN! HANDLEIDING ALSTUBLIEFT ZORGVULDIG BEWAREN!

⚠ **ATTENTIE!**

VERWONDINGSGEVAAR!

-  **HET PRODUCT DIENT NIET IN DE HANDEN VAN KINDEREN TE KOMEN. DIT PRODUCT IS GEEN SPEELGOED!**

Dit product dient niet door kinderen zonder toezicht gebruikt te worden.

⚠ **LEVENS- EN**

VERWONDINGSGEVAAR VOOR PEUTERS EN KINDEREN! Laat kinderen nooit zonder toezicht bij het verpakkingsmateriaal.

- Er bestaat verstikkingsgevaar door verpakkingsmateriaal. Kinderen onderschatten vaak deze gevaren. Houd kinderen buiten het bereik van dit product.

⚠ **LEVENSGEVAAR! Batterijen kunnen ingeslikt worden, dit kan levensgevaarlijk zijn. Neem direct contact met een arts op, als een batterij ingeslikt is.**

- Dit apparaat kan door kinderen vanaf 8 alsook personen met verminderde psychische, sensorische of mentale vaardigheden of een gebrek aan ervaring en / of kennis worden gebruikt, als zij onder toezicht staan of geïnstrueerd werden met betrekking tot het veilige gebruik van het apparaat en de hieruit voortvloeiende gevaren begrijpen.

Kinderen mogen niet met het apparaat spelen.

Reiniging en gebruikersonderhoud mogen niet door kinderen zonder toezicht worden uitgevoerd.

- Stel het product nooit bloot aan hoge temperaturen en vocht, aangezien het product anders beschadigd kan worden.
- Zet geen spanning op het product.
 - Houd het product uit de buurt van elektrisch geladen pinnen.
 - Houd het product uit de buurt van objecten die onder elektrische spanning staan.

Kans op beschadiging van de in het product ingebouwde chips.

- Zorg ervoor dat het product schoon en droog blijft. Vloeistof kan het product beschadigen.



Veiligheidsinstructies voor batterijen / oplaadbare batterijen

- **LEVENSGEVAARLIJK!** Houd batterijen / oplaadbare batterijen uit de buurt van kinderen. Raadpleeg onmiddellijk een arts als batterijen per ongeluk worden ingeslikt.
-  **EXPLOSIEGEVAAR!** Wegwerpbatterijen mogen nooit opnieuw worden opgeladen. Sluit de batterijen / oplaadbare batterijen niet kort en / of open ze niet. Dit kan leiden tot oververhitting, vlam vatten of breuk van de batterijen.
- Gooi batterijen / oplaadbare batterijen nooit in vuur of water.
- Stel de batterijen / oplaadbare batterijen nooit bloot aan mechanische belasting.

Risico op batterijlekkage


- Stel de batterijen / oplaadbare batterijen niet bloot aan extreme omgevingsomstandigheden en temperaturen, bijv. een verwarmingstoestel / direct zonlicht.
- Vermijd contact met de huid, ogen en slijmvliezen. In geval van contact met batterijzuur, spoel de aangetaste zone overvloedig met schoon water en raadpleeg onmiddellijk een arts.
-  **DRAAG VEILIGHEIDSHANDSCHOENEN!** Lekkende of beschadigde batterijen / oplaadbare batterijen kunnen brandwonden veroorzaken in geval van contact met de huid. Draag altijd gepaste veiligheidshandschoenen wanneer dit zich voordoet.
- In geval van een lekkende batterij, haal het onmiddellijk uit het product om schade te vermijden.
- Haal de batterijen / oplaadbare batterijen uit het product als u het gedurende een lange periode niet zult gebruiken.

Risico op schade aan het product

- Gebruik alleen hetzelfde type van batterij / oplaadbare batterij!
- Installeer de batterij volgens de juiste polariteit! Dit is binnenin het batterijvak aangegeven!
- Reinig de contactpunten op de batterij en binnenin het batterijvak voordat u de batterij installeert!
- Haal gebruikte batterijen / oplaadbare batterijen onmiddellijk uit het product.

● Voor de ingebruikname

● Batterij plaatsen / vervangen


Aanwijzing: Als het lege batterij-symbool  in het LCD-display **3** verschijnt, betekent dit dat de batterij leeg / verbruikt is.

Aanwijzing: Na het vervangen van de batterij, is het mogelijk dat het LCD-display **3** niet juist werkt. Verwijder de batterij en plaats deze vervolgens terug.


- Duw op knop van batterijvak **4** en trek de batterijhouder **7** vervolgens uit (zie afb. B).
- Verwijder de verbruikte batterij.
- Breng de batterijhouder met de nieuwe batterij, volgens de juiste polariteit (+ en -), in het batterijvak. Zorg dat het plus teken naar buiten is gericht.
- Duw de batterijhouder **7** volledig in (zie afb. B).

● Ingebruikname

● Gebruik van de digitale hoekmeter

- Druk op de ON / OFF knop **5** om het LCD-display **3** in te schakelen.
- Maak de vastzetknop 2 los door deze tegen de klok in te draaien.
-  = Draairichting om de vastzetknop **2** los te draaien.
- Leg de digitale hoekmeter op een vlak oppervlak. Zorg ervoor dat de beide linialen **1** met het oppervlak zijn uitgelijnd (zie Afb. C). Druk dan op toets ZERO **6** om de gegevens weer op nul te zetten.
- Draai het liniaal om de hoek te meten.

Opmerking: De vastzetknop **2** kan worden vastgezet door deze met de klok mee te draaien, om een gewenste meethoek vast te houden.

-  = Draairichting om de vastzetknop **2** vast te draaien.
- U kunt tevens de 2 linialen 180° openen en met het oppervlak uitlijnen (zie afb. D), en vervolgens op de ZERO knop **6** drukken om de hoekmeter op nul in te stellen. Draai de hoekmeter om de hoek te meten.

Aanwijzing: De aanduiding "Err" verschijnt indien de digitale hoekmeter meer dan 360° verdraaid is (zie Afb. E). Draai de digitale hoekmeter weer terug naar de uitgangspositie en voer de meting nogmaals uit.

Tip: Het LCD-display **3** schakelt ook automatisch in als de liniaal **1** wordt gedraaid.


Aanwijzing: Na ong. 4 minuten schakelt het LCD-display **3** zich automatisch uit.

● Fouten herstellen

Het apparaat bevat gevoelige elektronische componenten. Vandaar is het mogelijk dat het door radiografische apparaten die zich in de directe omgeving bevinden gestoord wordt. Als er fouten op het display verschijnen, verwijder dergelijke apparaten uit de buurt van de hoekmeter.

Elektrostatische ontladingen kunnen tot storingen in het functioneren leiden.

- Verwijder bij dit soort van functiestoringen voor korte tijd de batterij en plaats deze daarna opnieuw in het apparaat.

Fout	Oorzaak	Oplossing
Het „lege batterij“ symbool  verschijnt op het LCD-display 3 .	De voltage van de batterij ligt beneden 2,5 V.	Wissel de batterij zo als beschreven in het hoofdstuk „Batterij plaatsen / vervangen“.
Het LCD-display 3 telt niet verder.	Foutieve schakeling	Batterij uit het apparaat halen en na 30 seconden weer terug plaatsen.
Geen weergave op het LCD-display 3	<ol style="list-style-type: none">1. LCD-display is uitgeschakeld.2. Batterij heeft geen juist contact of is verkeerd om geplaatst.3. De voltage van de batterij ligt beneden 2 V.	<ol style="list-style-type: none">1. Schakel het LCD-display aan door op de AAN- / UIT-knop 5 te drukken.2. Haal de batterij eruit en plaats deze volgens de poling en het hoofdstuk „Batterij plaatsen / vervangen“ zo, dat zij alle contacten raakt.3. Vervang de batterij volgens het hoofdstuk „Batterij plaatsen / vervangen“.

● Onderhoud en schoonmaken

- Maak de digitale hoekmeter voor en na gebruik schoon met een droge doek. Gebruik nooit benzine, oplosmiddelen of andere schoonmaakmiddelen.
- Dompel de digitale hoekmeter nooit onder in water. Vloeistoffen kunnen de digitale hoekmeter beschadigen.
- Schakel de LCD-aanduiding **3** altijd uit als de digitale hoekmeter niet gebruikt wordt. Zo verlengt u de gebruiksduur van de batterij.

Aanwijzing - Na gebruik of na het schoonmaken:

- Berg het product op in de opbergdoos, of
- Hang het product met het ophanggat **8** aan een geschikte haak.

● Afvoer

De verpakking bestaat uit milieuvriendelijke grondstoffen die u via de plaatselijke recyclingcontainers kunt afvoeren.



Neem de aanduiding van de verpakkingsmaterialen voor de afvalscheiding in acht. Deze zijn gemarkeerd met de afkortingen (a) en een cijfers (b) met de volgende betekenis: 1-7: kunststoffen / 20-22: papier en vezelplaten / 80-98: composietmaterialen.



Het product en de verpakkingsmaterialen zijn recyclebaar; verwijder deze afzonderlijk voor een betere afvalbehandeling.

Het Triman-logo geldt alleen voor Frankrijk.



Informatie over de mogelijkheden om het uitgediende product na gebruik te verwijderen, verstrekt uw gemeentelijke overheid.



Gooi het afgedankte product omwille van het milieu niet weg via het huisvuil, maar geef het af bij het daarvoor bestemde depot of het gemeentelijke milieupark. Over afgifteplaatsen en hun openingstijden kunt u zich bij uw aangewezen instantie informeren.

Defecte of verbruikte batterijen / accu's moeten volgens de richtlijn 2006/66/EG en veranderingen daarop worden gerecycled. Geef batterijen / accu's en / of het product af bij de daarvoor bestemde verzamelstations.



Milieuschade door foutieve verwijdering van de batterijen / accu's!

Batterijen / accu's mogen niet via het huisvuil worden weggegooid. Ze kunnen giftige zware metalen bevatten en vallen onder het chemisch afval. De chemische symbolen van de zware metalen zijn: Cd = cadmium, Hg = kwik, Pb = lood. Geef verbruikte batterijen / accu's daarom af bij een gemeentelijk inzamelpunt.

● **Garantie**

Het product wordt volgens strenge kwaliteitsrichtlijnen zorgvuldig geproduceerd en voor levering grondig getest. In geval van schade aan het product kunt u rechtmatig beroep doen op de verkoper van het product. Deze wettelijke rechten worden door onze hierna vermelde garantie niet beperkt.

Op dit product verlenen wij 3 jaar garantie vanaf aankoopdatum. De garantieperiode start op de dag van aankoop. Bewaar de originele kassabon alstublieft. Dit document is nodig als bewijs voor aankoop.

Wanneer binnen 3 jaar na de aankoopdatum van dit product een materiaal- of productiefout optreedt, dan wordt het product door ons – naar onze keuze – gratis voor u gerepareerd of vervangen. Deze garantie komt te vervallen als het product beschadigd wordt, niet correct gebruikt of onderhouden wordt.

De garantie geldt voor materiaal- en productiefouten. Deze garantie is niet van toepassing op productonderdelen, die onderhevig zijn aan normale slijtage en hierdoor als aan slijtage onderhevige onderdelen gelden (bijv. batterijen) of voor beschadigingen aan breekbare onderdelen, zoals bijv. schakelaars, accu's of dergelijke onderdelen, die gemaakt zijn van glas.

Afwikkeling in geval van garantie

Om een snelle afhandeling van uw reclamatie te waarborgen dient u de volgende instructies in acht te nemen:

Houd bij alle vragen alstublieft de kassabon en het artikelnummer (bijv. IAN 123456_7890) als bewijs van aankoop bij de hand.

Het artikelnummer vindt u op de typeplaat, ingegraveerd, op het titelblad van uw handleiding (linksonder) of als sticker op de achter- of onderzijde.

Wanneer er storingen in de werking of andere gebreken optreden, dient u eerst telefonisch of per e-mail contact met de onderstaande service-afdeling op te nemen.

Een als defect geregistreerd product kunt u dan samen met uw aankoopbewijs (kassabon) en vermelding van de concrete schade alsmede het tijdstip van optreden voor u franco aan het u meegedeelde servicepunt verzenden.

Service

(NL) Service Nederland
Tel.: 08000225537

E-Mail: owim@lidl.nl

(BE) Service België
Tel.: 080071011
Tel.: 80023970 (Luxemburg)
E-Mail: owim@lidl.be



Legenda zastosowanych piktogramów . . .	Strona 43
Wstęp	Strona 43
Użytkowanie zgodne z przeznaczeniem	Strona 43
Zawartość kompletu	Strona 43
Opis części	Strona 43
Dane techniczne	Strona 43
Wskazówki dot bezpieczeństwa	Strona 44
Instrukcje o bezpieczeństwie, związane z używaniem baterii lub akumulatorów	Strona 45
Przed pierwszym użyciem produktu	Strona 47
Wkładanie / wymiana baterii	Strona 47
Uruchomienie produktu	Strona 47
Używanie linijki kątovej	Strona 47
Usuwanie błędów	Strona 48
Pielęgnacja i czyszczenie	Strona 48
Utylizacja	Strona 49
Gwarancja	Strona 50

Legenda zastosowanych piktogramów



Prąd stały / napięcie stałe



Bateria (guzikowa) w zestawie

KĄTOMIERZ CYFROWY

● Wstęp

Gratulujemy Państwu zakupu nowego produktu. Tym samym zdecydowali się Państwo na zakup produktu wysokiej jakości. Instrukcja obsługi jest częścią tego produktu. Zawiera ona ważne wskazówki dotyczące bezpieczeństwa, użytkowania i utylizacji. Przed pierwszym użyciem produktu należy zapoznać się ze wszystkimi wskazówkami dotyczącymi obsługi i bezpieczeństwa. Używać produktu wyłącznie zgodnie z jego poniżej opisanym przeznaczeniem. W przypadku przekazania produktu innej osobie należy dołączyć do niego całą jego dokumentację.

● Użytkowanie zgodne z przeznaczeniem

Produkt służy do pomiarów kąta i długości. Produkt jest przeznaczony wyłącznie do użytku prywatnego. Nie jest przeznaczony do użytku komercyjnego.


● Zawartość kompletu

- 1 x Kątomierz cyfrowy
- 1 x Bateria
- 1 x pudełko do przechowywania
- 1 x Instrukcja obsługi

● Opis części

- 1 Liniały
- 2 Pokrętko blokujące
- 3 Wyświetlacz LCD
- 4 Przycisk komory na baterie
- 5 WŁĄCZNIK / WYŁĄCZNIK (ON / OFF)
- 6 Przycisk ZERO
- 7 Przegroda na baterie
- 8 Oczko do zawieszania

● Dane techniczne

Jednostka miary wielkości:	stopnie (°)
Przedział pomiarowy:	0 - 360°
Podziałka:	0,1°
Dokładność skalowania kąta:	± 0,3°
System pomiaru:	linearny, bezkontaktowy System CAP
Rodzaj wyświetlacza:	Wyświetlacz LCD
Temperatura pracy urządzenia:	+ 5 °C - + 40 °C
Wpływ wilgotności powietrza:	w obrębie od 0% do 80% relatywna wilgotność powietrza mało znacząca
Bateria:	3 V  CR2032 (dołączona)



Wskazówki dot bezpieczeństwa

PRZED UŻYCIEM PRZECZYTAĆ
INSTRUKCJĘ OBSŁUGI! PROSIMY O
ZACHOWANIE INSTRUKCJI OBSŁUGI!

⚠ UWAGA! NIEBEZPIECZEŃSTWO ZRANIENIA SIĘ!

-  **PRODUKT NIE
UDOSTĘPNIĄĆ DZIECIOM
BEZ NADZORU. PRODUKT**

NIE JEST ZABAWKĄ! Produkt nie
może być używany przez dzieci bez
nadzoru dorosłych.

⚠ NIEBEZPIECZEŃSTWO ZRANIENIA SIĘ I ZAGROŻENIE ŻYCIA DLA MAŁYCH DZIECI! Nie zostawiać dzieci bez nadzoru z materiałem pakunkowym.

- Niebezpieczeństwo uduszenia się
materiałem pakunkowym. Dzieci
często nie zdają sobie sprawy z
niebezpieczeństwa sytuacji. Produkt
przechowywać z dala od dzieci.

⚠ ZAGROŻENIE ŻYCIA! Ewentualne połknięcie baterii może zagrozić życiu! W przypadku połknięcia baterii natychmiast skontaktować się z lekarzem.

- Niniejsze urządzenie może być używane
przez dzieci od lat 8 oraz przez osoby
z obniżonymi zdolnościami fizycznymi,
sensorycznymi lub mentalnymi lub
brakiem doświadczenia i / lub wiedzy,
jeśli pozostają pod nadzorem lub zostały
pouczone w kwestii bezpiecznego
użycia urządzenia i rozumieją
wynikające z niego zagrożenia.
Dzieci nie mogą bawić się urządzeniem.

Czyszczenie i konserwacja przez użytkownika nie mogą być bez nadzoru przeprowadzane przez dzieci.

- Produkt nie powinien być poddawany działaniu wysokich temperatur, ani też działaniu wilgoci, gdyż mogą one go uszkodzić.
- Chronić urządzenie przed działaniem napięcia.
 - Produkt trzymać z dala od elektrycznie naładowanych spiczastych elementów.
 - Produkt trzymać z dala od części będących pod napięciem.

Ryzyko uszkodzenia wbudowanego w produkt układu scalonego.

- Produkt utrzymywać w stanie czystym i suchym. Płyn może uszkodzić produkt.



Instrukcje o bezpieczeństwie, związane z używaniem baterii lub akumulatorów


- **ZAGROŻENIE ŻYCIA!** Baterie i akumulatory należy trzymać poza zasięgiem dzieci. W razie przypadkowego połączania niezwłocznie zwrócić się o pomoc medyczną.



NIEBEZPIECZEŃSTWO EKSPLOZJI!

- Nigdy nie ładować baterii, które nie są przeznaczone do doładowywania. Nie zwierać biegunów baterii i akumulatorów, ani ich nie otwierać. Może to spowodować przegrzanie, pożar lub pęknięcie.
- Nigdy nie wrzucać baterii i akumulatorów w ogień lub do wody.
- Baterii i akumulatorów nie narażać na obciążenia mechaniczne.

Ryzyko wycieku elektrolitu


- Unikać ekstremalnych warunków i temperatur otoczenia, które mogłyby mieć wpływ na baterie i akumulatorki, np. grzejniki, bezpośrednio padające światło słoneczne.
- Unikać kontaktu ze skórą, oczami i błoną śluzową. W przypadku kontaktu z kwasem z baterii, dokładnie przemyć to miejsce dużą ilością wody i niezwłocznie zasięgnąć porady lekarza.
-  **NOSIĆ RĘKAWICE OCHRONNE!** Cieknące albo uszkodzone baterie lub akumulatorki mogą powodować oparzenia w przypadku wejścia w kontakt ze skórą. W przypadku takiego zdarzenia nosić przez cały czas odpowiednie rękawice ochronne.
- W przypadku wycieku elektrolitu natychmiast usunąć go z produktu, aby uniknąć uszkodzeń.
- Wyjmować baterie lub akumulatorki, jeśli urządzenie nie będzie używane przez dłuższy czas.

Ryzyko uszkodzenia produktu

- Używać wyłącznie zalecanych baterii lub akumulatorków.
- Wkładając baterie zwracać uwagę na prawidłową biegunowość! Odpowiednie oznaczenia znajdują się w komorze baterii!
- Przed włożeniem czyścić styki baterii oraz styki, znajdujące się w komorze baterii!
- Zużyte baterie lub akumulatorki niezwłocznie wyjmować z produktu

● Przed pierwszym użyciem produktu

● Wkładanie / wymiana baterii



Wskazówka: Symbol niskiego napięcia  na wyświetlaczu LCD **3** oznacza, że bateria uległa rozładowaniu / wyczerpaniu.

Wskazówka: Podczas ładowania baterii, wyświetlacz LCD **3** może nie działać prawidłowo. Wyjąć baterię, a następnie ponownie ją włożyć.

- Nacisnąć przycisk komory na baterie **4**, a następnie wyjąć przegrodę **7** (patrz rys. B).
- Wyjąć starą baterię.
- Włożyć przegrodę z nową baterią do komory i sprawdzić, czy zachowano prawidłową biegunowość (+ i -). Upewnić się, że styk dodatni skierowany jest do zewnątrz.
- Docisnąć przegrodę tak, aby **7** całkowicie znalazła się w komorze (patrz rys. B).

● Uruchomienie produktu

● Używanie linijki kątovej

- Nacisnąć przycisk Wł. / WYł **5**, aby włączyć wyświetlacz LCD **3**.
- Odkręcić pokrętkę blokującą **2**, obracając je w kierunku przeciwnym do kierunku ruchu wskazówek zegara.
-  = Kierunek luzowania pokrętki blokady **2**.
- Położyć linijkę na płaskiej powierzchni. Upewnić się, że obie linijki **1** są wyrównane z powierzchnią (patrz rys. C), a następnie nacisnąć przycisk ZERO **6**, aby wyzerować dane.
- Obracać linijką, aby zmierzyć kąt.
Wskazówka: Aby utrzymać żądany kąt, pokrętkę blokującą **2** należy przekręcać w kierunku zgodnym z kierunkiem ruchu wskazówek zegara.
-  = Kierunek dokręcania pokrętki blokady **2**.
- Można również otworzyć 2 linijki i wyrównać je z powierzchnią tak, aby uzyskać kąt 180° (patrz rys. D), a następnie nacisnąć przycisk ZERO **6** w celu wyzerowania danych. Obracać linijką, aby zmierzyć kąt.

Wskazówka: Po obróceniu kątomierza o 360° (patrz rys. E), na wyświetlaczu pojawi się symbol „Err”. Należy obrócić kątomierz do oryginalnego punktu początkowego i ponownie przeprowadzić pomiar.

Rada: Wyświetlacz LCD **3** włączy się również automatycznie po obróceniu liniałów **1**.






Wskazówka: Po upływie ok. 4 minut wyświetlacz **3** wyłącza się automatycznie.

● Usuwanie błędów


Urządzenie zawiera czułe części elektroniczne. Stąd możliwe jest zakłócanie jego działania przez znajdujące się w pobliżu urządzenia radiowe. Jeśli na wyświetlaczu pojawi się informacja o błędzie, należy usunąć urządzenia tego typu z sąsiedztwa linijki kątovej.

Wyładowania elektrostatyczne mogą prowadzić do zakłóceń w działaniu produktu.


- W przypadku stwierdzenia zakłóceń w działaniu produktu należy wyjąć z niego baterie i ponownie je włożyć.

Błąd	Przyczyna	Pomoc
Symbol niskiego napięcia  pojawia się na wyświetlaczu LCD  .	Napięcie baterii wynosi poniżej 2,5 V.	Baterie wymienić zgodnie z opisem z rozdziału „Wkładanie / wymiana baterii”.
Wyświetlacz LCD  nie liczy.	Błędne połączenie	Baterię wyjąć i włożyć ponownie po 30 sekundach.
Wyświetlacz LCD niczego nie pokazuje 	<ol style="list-style-type: none">1. Wyświetlacz LCD jest wyłączony.2. Bateria nie ma prawidłowego kontaktu lub jest źle włożona.3. Napięcie baterii wynosi poniżej 2 V.	<ol style="list-style-type: none">1. Włączyć wyświetlacz LCD używając WŁĄCZNIKA / WYŁĄCZNIKA .2. Wyjąć baterie i włożyć ją ponownie zgodnie z jej biegunowością i opisem z rozdziału „Wkładanie / wymiana baterii” tak, aby dotykała wszystkich punktów kontaktowych.3. Baterie należy wymieniać zgodnie z rozdziałem „Wkładanie / wymiana baterii”.

● Pielęgnacja i czyszczenie

- Przed i po użyciu kątomierza należy przetrzeć go suchą szmatką; nigdy nie stosować benzyny, rozpuszczalników ani środków czyszczących.
- Nie zanurzać linijki w wodzie. Płyny mogą spowodować uszkodzenie linijki.
- Jeśli linijka kątovej nie jest używana, należy zawsze wyłączyć wyświetlacz LCD . Przedłuży to żywotność baterii.

Wskazówka - Po użyciu lub czyszczeniu:

- Produkt przechowywać w opakowaniu ochronnym lub
- Wieszac na odpowiednim haku używając otworu .

● Utylizacja

Opakowanie wykonane jest z materiałów przyjaznych dla środowiska, które można przekazać do utylizacji w lokalnym punkcie przetwarzania surowców wtórnych.



Przy segregowaniu odpadów prosimy zwrócić uwagę na oznakowanie materiałów opakowaniowych, oznaczone są one skrótami (a) i numerami (b) o następującym znaczeniu: 1-7: Tworzywa sztuczne / 20-22: Papier i tektura / 80-98: Materiały kompozytowe.



Produkt i materiał opakowania nadają się do ponownego przetworzenia, należy je zutylizować osobno w celu lepszego przetworzenia odpadów. Logo Triman jest ważne tylko dla Francji.



Informacji na temat możliwości utylizacji wyeksploatowanego produktu udziela urząd gminy lub miasta.



Z uwagi na ochronę środowiska nie wyrzucać urządzenia po zakończeniu eksploatacji do odpadów domowych, lecz prawidłowo zutylizować. Informacji o punktach zbiorczych i ich godzinach otwarcia udziela odpowiedni urząd.

Uszkodzone lub zużyte baterie / akumulatory muszą być poddane recyklingowi zgodnie z dyrektywą 2006/66/WE i jej zmianami. Oddać baterie / akumulatory i / lub produkt w dostępnych punktach zbiórki.



Niewłaściwa utylizacja baterii / akumulatorów stwarza zagrożenie dla środowiska naturalnego!

Baterii / akumulatorów nie należy wyrzucać razem z odpadami domowymi. Mogą one zawierać szkodliwe metale ciężkie i należy je traktować jak odpady specjalne. Symbole chemiczne metali ciężkich są następujące: Cd = kadm, Hg = rtęć, Pb = ołów. Dlatego też zużyte baterie / akumulatory należy przekazywać do komunalnych punktów gromadzenia odpadów niebezpiecznych.

● **Gwarancja**

Produkt wyprodukowano według wysokich standardów jakości i poddano skrupulatnej kontroli przed wysyłką. W przypadku wad produktu nabywcy przysługują ustawowe prawa. Gwarancja nie ogranicza ustawowych praw nabywcy produktu.

Produkt objęte jest 3 gwarancją, licząc od daty zakupu. Gwarancja wygasa w razie zawinionego przez użytkownika uszkodzenia produktu, niewłaściwego użycia lub konserwacji.

W przypadku wystąpienia w ciągu 3 lat od daty zakupu wad materiałowych lub fabrycznych, dokonujemy – według własnej oceny – bezpłatnej naprawy lub wymiany produktu.

Świadczenie gwarancyjne obejmuje wady materiałowe i fabryczne. Gwarancja nie obejmuje części produktu ulegających normalnemu zużyciu, uznawanych za części zużywalne (np. baterie) oraz uszkodzeń części łamliwych, np. przetłączników, akumulatorów lub wykonanych ze szkła.

Zgodnie z Kodeksem Cywilnym art. 581 §1 wraz z wymianą urządzenia lub ważnej części czas gwarancji rozpoczyna się na nowo.

Sposób postępowania w przypadku naprawy gwarancyjnej

Aby zapewnić szybkie rozpatrzenie Państwa wniosku, prosimy stosować się do następujących wskazówek:

Przed skontaktowaniem się z działem serwisowym należy przygotować paragon i numer artykułu (np. IAN 123456_7890) jako dowód zakupu.

Numery artykułów można znaleźć na tabliczce znamionowej, na grawerunku, na stronie tytułowej jego instrukcji (na dole po lewej stronie) lub jako naklejkę na stronie odwrotnej lub spodniej.

W razie wystąpienia błędów w działaniu lub innych wad, należy skontaktować się najpierw z wymienionym poniżej działem serwisowym telefonicznie lub pocztą elektroniczną.

Produkt uznany za uszkodzony można następnie z dołączeniem dowodu zakupu (paragonu) i podaniem, na czym polega wada i kiedy wystąpiła, przestać bezpłatnie na podany Państwu adres serwisu.

Serwis

 **Serwis Polska**

Tel.: 008004911946

E-Mail: owim@lidl.pl



Seznam použitých piktogramů	Strana 52
Úvod	Strana 52
Používání jen k určenému účelu	Strana 52
Obsah dodávky	Strana 52
Popis součástí	Strana 52
Technické údaje	Strana 52
Bezpečnostní pokyny	Strana 53
Bezpečnostní instrukce pro baterie / dobíjecí baterie	Strana 54
Před uvedením do provozu	Strana 56
Vložení baterie / výměna baterie	Strana 56
Uvedení do provozu	Strana 56
Použití digitálního úhlooměru	Strana 56
Vyloučení chybných funkcí	Strana 57
Údržba a čištění	Strana 57
Zlikvidování	Strana 58
Záruka	Strana 59

Seznam použitých piktogramů



Stejnoseměrný proud/napětí



Baterie (knoflíková) je součástí dodávky

DIGITÁLNÍ ÚHLOMĚŘ

● Úvod

Blahopřejeme Vám ke koupi nového výrobku. Rozhodli jste se pro kvalitní produkt. Návod k obsluze je součástí tohoto výrobku. Obsahuje důležité pokyny pro bezpečnost, použití a likvidaci. Před použitím výrobku se seznamte se všemi pokyny k obsluze a bezpečnostními pokyny. Používejte výrobek jen popsáním způsobem a na uvedených místech. Při předání výrobku třetí osobě předejte i všechny podklady.

● Používání jen k určenému účelu

Tento výrobek je vhodný pro měření délek a úhlů. Výrobek je určen pouze k osobnímu použití. Není určeno pro reklamní použití.

● Obsah dodávky

- 1 x Digitální úhloměř
- 1 x Baterie
- 1 x Úschovný box
- 1 x Návod k použití

● Popis součástí

- 1 Právítka
- 2 Zajišťovací knoflík
- 3 LCD displeji
- 4 Tlačítko oddílu baterií
- 5 Tlačítko ZAP / VYP (ON / OFF)
- 6 Tlačítko ZERO (nulování)
- 7 Schránka baterie
- 8 Závěsný otvor

● Technické údaje

Jednotka naměřených

veličin: stupně (°)

Měřicí rozsah: 0 - 360°

Rozlišení: 0,1°

Přesnost měření úhlu: ± 0,3°

Měřicí systém: lineární, bezkontaktní měřicí systém CAP

Indikace: LCD displeji

Provozní teplota: + 5 °C - + 40 °C

Vliv vlhkosti vzduchu: v rozsahu od 0 % do 80 % relativní vlhkost vzduchu zanedbatelná

Baterie: 3V  CR2032 (je součástí dodávky)



Bezpečnostní pokyny

PŘED POUŽITÍMSI PROSÍM PROČTĚTE NÁVOD K OBSLUZE! NÁVOD K OBSLUZE SI PEČLIVĚ USCHOVEJTE!

⚠ POZOR! NEBEZPEČÍ ZRANĚNÍ!

-  **VÝROBEK NEPATŘÍ DO RUKOU DĚTEM. TENTO VÝROBEK NENÍ HRAČKA!**

Tento výrobek nemají děti používat bez dozoru.

⚠ U MALÝCH DĚTÍ A DĚTÍ OBECNĚ HROZÍ NEBEZPEČÍ OHROŽENÍ ŽIVOTA A ÚRAZU! Nenechávejte děti nikdy samotné s obalovým materiálem.

- Hrozí nebezpečí udušení obalovým materiálem. Děti podceňují často nebezpečí. Uchovávejte výrobek neustále mimo dosah dětí.

⚠ NEBEZPEČÍ OHROŽENÍ ŽIVOTA! Baterii lze spolknout, což může být životu nebezpečné. Jestliže dojde k spolknutí baterie, vyhledejte neprodleně lékařskou pomoc.

- Tento přístroj mohou používat děti starší než 8 let, osoby se sníženými fyzickými, sensorickými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatečnými zkušenostmi a znalostmi o používání přístroje jen tehdy, jestliže byly poučeny o jeho bezpečném používání a porozuměly možným ohrožením.

Děti si nesmí s přístrojem hrát.

Děti nesmí provádět čištění a údržbu bez dohledu.


- Nevystavujte výrobek nikdy vysokým teplotám a vlhkosti, jinak může dojít k jeho poškození.
- Nedávejte výrobek pod napětí.
 - Výrobek držte mimo dosah elektricky nabitých kolíků.
 - Výrobek držte mimo dosah dílů, které jsou pod elektrickým napětím.

Nebezpečí poškození čipu zabudovaného do výrobku.


- Udržujte výrobek vždy čistý a suchý. Kapalina může výrobek poškodit.



Bezpečnostní instrukce pro baterie / dobíjecí baterie

- **NEBEZPEČÍ ŽIVOTA!** Uchovávejte baterie / dobíjecí baterie mimo dosah dětí. Pokud je náhodně spolknuta, vyhledejte lékařskou pomoc.
-  **NEBEZPEČÍ VÝBUCHU!** Nikdy nedobíjejte nedobíjecí baterie. Nezkratujte baterie / dobíjecí baterie a / nebo je neotevírejte. Výsledkem může být přehřátí, požár nebo prasknutí.
- Nikdy neházejte baterie / dobíjecí baterie do ohně nebo do vody.
- Nevyvíjejte na baterie / dobíjecí baterie mechanická zatížení.

Riziko úniku z baterie


- Vyhněte se extrémním podmínkám prostředí a teplot, které by mohly mít vliv na baterie/dobíjecí baterie, např. radiátory nebo přímé sluneční světlo.
- Zabraňte kontaktu s kůží, očima a sliznicemi. V případě kontaktu s kyselinou z baterie, pečlivě opláchněte postiženou oblast velkým množstvím čisté vody a ihned vyhledejte lékařskou pomoc.
-  **NOSTE OCHRANNÉ RUKAVICE!** Uniklé nebo poškozené baterie / dobíjecí baterie mohou způsobit popálení při styku s pokožkou. Noste vhodné ochranné rukavice vždy, když k takové události dojde.
- V případě úniku z baterie ji ihned odstraňte z přístroje, aby se zabránilo poškození.
- Vyjměte baterie / dobíjecí baterie, pokud výrobek nebude delší dobu používán.

Nebezpečí poškození výrobku

- Používejte pouze specifikovaný typ baterie / dobíjecí baterie!
- Při vkládání zajistěte správnou polaritu! To je znázorněno uvnitř přihrádky baterií!
- Před vkládáním vyčistěte kontakty na baterii a v přihrádce na baterie!
- Okamžitě vyjměte vybité baterie / dobíjecí baterie z výrobku.

● Před uvedením do provozu

● Vložení baterie / výměna baterie



Upozornění: Symbol nízkého napětí  zobrazený na LCD displeji [3] indikuje vybitou / prázdnou baterii.

Upozornění: Při výměně baterie, může na LCD displeji [3] dojít k poruchám. Vyjměte baterii a znovu ji vložte.

- Stiskněte tlačítko přihrádky na baterie [4], a pak vytáhněte držák baterie [7] (viz obr. B).
- Starou baterii odstraňte.
- Vložte držák baterie obsahující novou baterii do přihrádky pro baterii a zajistěte správnou polaritu (+ a -). Ujistěte se, že svorka plus ukazuje ven.
- Držák baterie [7] úplně zasuňte dovnitř (viz obr. B).

● Uvedení do provozu

● Použití digitálního úhломěru

- Stlačte tlačítko ZAP / VYP pro zapnutí [5] LCD displeji [3].
- Uvolněte zajišťovací knoflík [2] otáčením proti směru hodinových ručiček.
-  = Směr otáčení pro uvolnění aretačního tlačítka [2].
- Položte digitální úhломěr na rovný povrch. Zajistěte, aby obě pravítka [1] byla vyrovnána s povrchem (viz obr. C). Poté stisknutím tlačítka ZERO [6] nastavte data na nulu.
- Otočte pravítko k měření úhlu.
Poznámka: Zajišťovací knoflík [2] lze utáhnout ve směru hodinových ručiček tak, aby se držel požadovaný měřený úhel.
-  = Směr otáčení pro utažení aretačního tlačítka [2].
- Můžete také otevřít dvě pravítka na 180° zarovnané s povrchem (viz obr. D), a pak stiskněte tlačítko ZERO [6] pro nastavení nuly. Otočte pravítko k měření úhlu.

Upozornění: Na displeji se zobrazí „Err“, pokud byl digitální úhломěr otočen přes 360° (viz obr. E). Otočte digitální úhломěr zpět do původní polohy a znovu měřte.

Upozornění: LCD displej [3] se rovněž automaticky zapne při otočení pravítka [1].


Upozornění: Displej se vypíná [3] automaticky po 4 minutách.

● Vyloučení chybných funkcí

Přístroj obsahuje citlivé elektronické součástky. Proto je možné, že dojde k rušení vlivem jiných přístrojů s přenosem rádiových signálů, které se nacházejí poblíž. Pokud se objeví nějaké chyby indikace na displeji, odstraňte taková zařízení z blízkosti úhlového pravítka.

Elektrostatické výboje mohou způsobovat poruchy funkce.

- Při poruchách funkcí vyjměte krátce baterii a znovu ji vložte do posuvného měřítka.

Chyba	Příčina	Pomoc
Symbol nízkého napětí  uvedený na LCD displeji 3 .	Napětí baterie je nižší než 2,5 V.	Vyměňte baterii dle kapitoly „Vložení baterie / výměna baterie“.
LCD displeji 3 neukazuje další hodnoty.	Chybné zapojení	Vyjmout baterii a znovu ji po 30 vteřinách vložit do přístroje.
Žádná hodnota na LCD displeji 3	<ol style="list-style-type: none">1. Displej je vypnutý.2. Baterie nemá kontakt anebo je vložena obráceně.3. Napětí baterie je nižší než 2 V.	<ol style="list-style-type: none">1. Zapněte displej stlačením tlačítka ZAPNUTO / VYPNUTO 5.2. Vyjměte baterii a znovu ji nasadíte se správnou polaritou podle kapitoly „Vložení baterie / výměna baterie“ tak, aby měla správný kontakt.3. Vyměňujte baterii podle kapitoly „Vložení baterie / výměna baterie“.

● Údržba a čištění

- Před použitím a po použití digitální úhloměr vyčistěte suchým hadříkem. Nikdy nepoužívejte benzin, rozpouštědla nebo jiné čisticí prostředky.
- Neponořujte digitální úhloměr do vody. Kapaliny mohou digitální úhloměr poškodit.
- Pokud digitální úhloměr nepoužíváte, vždy vypněte displej LCD [3](#). Tak prodloužíte provozní dobu baterie.

Upozornění – Po použití resp. po čištění:

- Uložte výrobek ve skladovací krabici nebo
- Zavěste výrobek s pomocí závěsu [8](#) na vhodný hák.

● Zlikvidování

Obal se skládá z ekologických materiálů, které můžete zlikvidovat prostřednictvím místních sběrů recyklovatelných materiálů.



Při třídění odpadu se řiďte podle označení obalových materiálů zkratkami (a) a čísly (b), s následujícím významem: 1–7: umělé hmoty / 20–22: papír a lepenka / 80–98: složené látky.



Výrobek a obalové materiály jsou recyklovatelné, zlikvidujte je odděleně pro lepší odstranění odpadu. Logo Triman platí jen pro Francii.



O možnostech likvidace vysloužilých zařízení se informujte u správy vaší obce nebo města.



V zájmu ochrany životního prostředí vysloužilý výrobek nevyhazujte do domovního odpadu, ale předejte k odborné likvidaci. O sběrnách a jejich otevíracích hodinách se můžete informovat u příslušné správy města nebo obce.

Vadné nebo vybité baterie resp. akumulátory se musí, podle směrnice 2006/66/ES a jejich příslušných změn, recyklovat. Baterie, akumulátory i výrobek odevzdejte zpět do nabízených sběrů.



Ekologické škody v důsledku chybné likvidace baterií / akumulátorů!

Baterie / akumulátory se nesmí zlikvidovat v domácím odpadu. Mohou obsahovat jedovaté těžké kovy a musí se zpracovávat jako zvláštní odpad. Chemické symboly těžkých kovů: Cd = kadmium, Hg = rtuť, Pb = olovo. Proto odevzdejte opotřebované baterie / akumulátory u komunální sběrně.

● **Záruka**

Výrobek byl vyroben s nejvyšší pečlivostí podle přísných kvalitativních směrnic a před odesláním prošel výstupní kontrolou. V případě závad máte možnost uplatnění zákonných práv vůči prodejci. Vaše práva ze zákona nejsou omezena naší níže uvedenou zárukou.

Na tento artikl platí 3 záruka od data zakoupení. Záruční lhůta začíná od data zakoupení. Uschovejte si dobře originál pokladní stvrzenky. Tuto stvrzenku budete potřebovat jako doklad o zakoupení.

Pokud se do 3 let od data zakoupení tohoto výrobku vyskytne vada materiálu nebo výrobní vada, výrobek Vám – dle našeho rozhodnutí – bezplatně opravíme nebo vyměníme. Tato záruka zaniká, jestliže se výrobek poškodí, neodborně použil nebo neobdržel pravidelnou údržbu.

Záruka platí na vady materiálu a výrobní vady. Tato záruka se nevztahuje na díly výrobku podléhající opotřebení (např. na baterie), dále na poškození křehkých, choulostivých dílů, např. vypínačů, akumulátorů nebo dílů zhotovených ze skla.

Postup v případě uplatňování záruky

Pro zajištění rychlého zpracování Vašeho případu se řiďte následujícími pokyny:

Pro všechny požadavky si připravte pokladní stvrzenku a číslo artiklu (např. IAN 123456_7890) jako doklad o zakoupení.

Číslo artiklu najdete na typovém štítku, gravuře, titulní stránce návodu (vlevo dole) nebo na nálepce na zadní nebo spodní straně.

V případě poruch funkce nebo jiných závad nejdříve kontaktujte, telefonicky nebo e-mailem, v následujícím textu uvedené servisní oddělení.

Výrobek registrovaný jako vadný potom můžete s přiloženým dokladem o zakoupení (pokladní stvrzenkou) a údaji k závadě a kdy k ní došlo, bezplatně zaslat na adresu servisu, která Vám byla sdělena.

Servis

 **Servis Česká republika**

Tel.: 800600632

E-Mail: owim@idl.cz



Zoznam použitých piktogramov	Strana 61
Úvod	Strana 61
Používanie v súlade s určením	Strana 61
Obsah dodávky	Strana 61
Popis častí	Strana 61
Technické dáta	Strana 61
Bezpečnostné pokyny	Strana 62
Bezpečnostné pokyny pre batérie / nabíjateľné batérie	Strana 63
Pred uvedením do chodu	Strana 65
Vloženie / výmena batérií	Strana 65
Uvedenie do chodu	Strana 65
Použitie digitálneho uhlomera	Strana 65
Opravenie chyby	Strana 66
Údržba a čistenie	Strana 66
Likvidácia	Strana 67
Záruka	Strana 68

Zoznam použitých piktogramov



Jednosmerný prúd/napätie



Batéria (gombíková) je súčasťou dodávky

DIGITÁLNY UHLOMER

● Úvod

Blahoželáme Vám ku kúpe Vášho nového výrobku. Rozhodli ste sa pre veľmi kvalitný výrobok. Návod na obsluhu je súčasťou tohto výrobku. Obsahuje dôležité upozornenia týkajúce sa bezpečnosti, používania a likvidácie. Skôr ako začnete výrobok používať, oboznámte sa so všetkými pokynmi k obsluhu a bezpečnosti. Výrobok používajte iba v súlade s popisom a v uvedených oblastiach používania. V prípade postúpenia výrobku ďalším osobám odovzdajte aj všetky dokumenty patriace k výrobku.

● **Používanie v súlade s určením**

Tento produkt je vhodný na meranie dĺžky a uhlov. Produkt je určený iba na osobné používanie. Nie je vhodný na komerčné účely.

● **Obsah dodávky**

- 1 x Digitálny uhlomer
- 1 x Batéria
- 1 x Úschovné puzdro
- 1 x Návod na použitie

● **Popis častí**

- 1 Pravítko
- 2 Poistné koliesko
- 3 LCD displej
- 4 Tlačidlo priehradky na batérie
- 5 VYPÍNAČ (ON/OFF)
- 6 ZERO tlačidlo (NULOVÉ)
- 7 Schránka na batériu
- 8 Otvor na zavesenie

● **Technické údaje**


Merná jednotka:	stupňov (°)
Merací rozsah:	0 - 360°
Rozlíšenie:	0,1°
Presnosť:	± 0,3°
Merací systém:	lineárny, bezkontaktný CAP merací systém
Zobrazenie:	LCD displej
Prevádzková teplota:	+ 5 °C - + 40 °C
Vplyv vlhkosťou vzduchu:	v medziach od 0% do 80% relatívna vlhkosť vzduchu zanedbateľná
Batéria:	3V CR2032 (zahrnutá v dodávke)



Bezpečnostné pokyny

PRED POUŽITÍM SI PREČÍTAJTE NÁVOD NA OBSLUHU! NÁVOD NA OBSLUHU PROSÍM STAROSTLIVO USCHOVAJTE!

⚠️ POZOR! NEBEZPEČENSTVO PORANENIA!

-  **VÝROBOK NEPATRÍ DO RÚK DEŤOM. TENTO VÝROBOK NIE JE DETSKÁ HRAČKA!** Tento výrobok by nemali používať deti bez dozoru.

⚠️ NEBEZPEČENSTVO NEHODY A OHROZENIA ŽIVOTA PRE BATOLATÁ A DETI! Nikdy nenechávajte deti bez dozoru s obalovým materiálom.

- Vzniká nebezpečenstvo udusenia obalovým materiálom. Deti často podceňujú nebezpečenstvo. Držte deti stále v bezpečnej vzdialenosti od výrobku.

⚠️ NEBEZPEČENSTVO OHROZENIA ŽIVOTA! Batérie môžu byť prehltnuté, čo môže ohroziť život. Ihneď vyhľadajte lekársku pomoc, ak ste prehltili batériu.

- Tento prístroj môžu používať deti od 8 rokov ako aj osoby so zníženými psychickými, senzorickými alebo duševnými schopnosťami alebo s nedostatkom skúseností a vedomostí, ak sú pod dozorom, alebo ak boli poučené ohľadom bezpečného používania prístroja a ak porozumeli nebezpečenstvám spojeným s jeho používaním.
Deti sa s prístrojom nesmú hrať.

Čistenie a údržbu prístroja nesmú vykonávať deti bez dozoru.

- Nikdy nevystavujte výrobok vysokým teplotám a vlhkosti, môže dôjsť k poškodeniu prístroja.
- Produkt nezapájajte do elektrickej siete.
 - Produkt držte mimo elektricky nabitých kolíkov/pinov.
 - Produkt chráňte pred dielmi, ktoré sú pod elektrickým prúdom.

Hrozí nebezpečenstvo poškodenia čipu zabudovaného v produkte.

- Produkt udržiajte čistý a suchý. Tekutina môže produkt poškodiť.



Bezpečnostné pokyny pre batérie / nabíjateľné batérie

■ **SMRTEĽNÉ NEBEZPEČENSTVO!**


Batérie / nabíjateľné batérie udržiajte mimo dosahu detí. Pri náhodnom prehltnutí okamžite vyhľadajte lekársku pomoc.

-  **NEBEZPEČENSTVO VÝBUCHU!** Nikdy nenabíjajte nenabíjateľné batérie.

Batérie / nabíjateľné batérie nikdy neskratujte a /alebo ich neotvárajte. Mohlo by to viesť k prehriatiu, požiaru alebo vybuchnutiu.

- Batérie / nabíjateľné batérie nikdy nehádzte do ohňa alebo vody.
- Batérie / nabíjateľné batérie nikdy nevystavujte mechanickému zaťaženiu.

Nebezpečenstvo vytečenia batérie


- Vyhybajte sa extrémnym okolitým podmienkam a teplotám, ktoré by mohli mať vplyv na batérie / nabíjateľné batérie, napr. radiátory / priame slnečné žiarenie.
- Zabráňte kontaktu s pokožkou, očami a sliznicami. V prípade kontaktu s kyselinou v batérii postihnutú oblasť riadne opláchnite veľkým množstvom čistej vody a okamžite vyhľadajte lekársku pomoc.
-  **NASAĎTE SI OCHRANNÉ RUKAVICE!** Vytečené alebo poškodené batérie / nabíjateľné batérie môžu spôsobiť pri kontakte s pokožkou popálenie. Vždy, keď sa takéto niečo vyskytne, nasadte si vhodné ochranné rukavice.
- Ak vám batéria vytečie, okamžite toto vytečenie odstráňte z produktu, aby ste zabránili poškodeniu.
- Ak nebudete produkt dlhší čas používať, batérie / nabíjateľné batérie vyberte.

Nebezpečenstvo poškodenia produktu

- Používajte len špecifikovaný typ batérie / nabíjateľnej batérie!
- Pri vkladaní dbajte na správnu polaritu! Táto je vyznačená vo vnútri priehradky na batérie!
- Pred vložením vyčistite kontakty na batérii a v priehradke na batérie!
- Vybité batérie / nabíjateľné batérie okamžite vyberte z produktu.

● Pred uvedením do chodu

● Vloženie / výmena batérií



Upozornenie: Symbol nízkeho napätia , ktorý je zobrazený na LCD displeji [3] označuje vybitú/prázdnu batériu.

Upozornenie: Pri výmene batérie sa na LCD displeji [3] môžu zobraziť chyby. Vyberte batériu a znovu ju vložte.

- Potlačte tlačidlo priehradky na batérie [4] a potom potiahnite schránku na batériu [7] (pozrite obr. B).
- Odstráňte starú batériu.
- Do priestoru na batérie vložte schránku na batériu s novou batériou a skontrolujte správnu polaritu (+ a -). Skontrolujte, či koncovka plus smeruje smerom von.
- Úplne zatlačte schránku na batériu [7] (pozrite obr. B).

● Uvedenie do chodu

● Použitie digitálneho uhlomera

- Potlačte vypínač [5] a zapnite LCD displej [3].
- Uvoľnite poistné koliesko [2] otočením proti smeru hodinových ručičiek.
-  = Smer točenia na uvoľnenie aretačného tlačidla [2].
- Položte digitálny uhlomer na rovný povrch. Zabezpečte, aby boli obe pravítka na povrchu [1] zarovnané (pozri obr. C). Potom stlačte tlačidlo ZERO [6], aby sa údaje vynulovali.
- Otáčaním pravítka odmerajte uhol.
Poznámka: Poistné koliesko [2] môžete utiahnuť otočením v smere hodinových ručičiek, aby podržalo požadovaný odmeraný uhol.
-  = Smer točenia na utiahnutie aretačného tlačidla [2].
- Môžete aj otvoriť 2 pravítka na 180° priamo vyrovnaných s povrchom (pozrite obr. D) a potom stlačením ZERO tlačidla [6] nastavte nulu. Otáčaním pravítka odmerajte uhol.

Upozornenie: Displej ukazuje „Err“, ak je digitálny uhlomer otočený o 360° (pozri obr. E). Otočte digitálny uhlomer späť do východiskovej polohy a merajte znova.

Upozornenie: LCD displej [3] sa automaticky zapne aj pri otočení pravítok [1].


Upozornenie: Po cca. 4 minútach sa LCD displej [3] automaticky vypne.

● Opravenie chyby

Prístroj obsahuje citlivé elektronické súčiasky. Preto môže byť rušený prístrojmi rádiového prenosu v bezprostrednej blízkosti. Ak sa na displeji vyskytnú akékoľvek indikácie chýb, odstráňte takéto zariadenia z blízkosti uhlového pravitka.

Elektrostatický výboj môže viesť k zlyhaniu funkcií prístroja.

- Pri takýchto poruchách na chvíľu vyberte batérie a nanovo ich vložte.

Chyba	Príčina	Pomoc
Symbol nízkeho napätia  zobrazený na displeji 3 .	Napätie batérií kleslo pod 2,5 V.	Vymonte batérie podľa kapitoly „Vloženie / výmena batérií“.
LCD displej 3 nepočíta ďalej.	Chybné zapojenie	Batérie vyberte a po 30 sekundách opäť vložte.
Žiadne zobrazenie na LCD displeji 3	<ol style="list-style-type: none">1. LCD displej je vypnutý.2. Batéria nemá správny kontakt alebo je nasadená nesprávnou stranou.3. Napätie batérií kleslo pod 2V.	<ol style="list-style-type: none">1. Zapnite LCD displej tým, že stlačíte tlačidlo ON/OFF 5.2. Vyberte batérie a vložte ich podľa pólovania a kapitoly „Vloženie / výmena batérií“ tak, aby sa dotýkali všetkých kontaktov.3. Vymeňte batérie podľa kapitoly „Vloženie / výmena batérií“.

● Údržba a čistenie

- Pred a po použití digitálny uhlomer očistite suchou handrou. Nikdy nepoužívajte benzín, rozpúšťadlá alebo iné čistiace prostriedky.
- Digitálny uhlomer neponárajte do vody. Kvapaliny môžu digitálny uhlomer poškodiť.
- Pokiaľ sa digitálny uhlomer nepoužíva, vždy vypnite LCD displej **3**. Takto predĺžite životnosť batérie.

Upozornenie – Po použití, prípadne po čistení:

- Výrobok odložte do vhodného boxu alebo
- Ho zaveste pomocou závesného mechanizmu **8** na vhodný hák.

● **Likvidácia**

Obal pozostáva z ekologických materiálov, ktoré môžete odovzdať na miestnych recyklačných zberných miestach.



Všímajte si prosím označenie obalových materiálov pre triedenie odpadu, sú označené skratkami (a) a číslami (b) s nasledujúcim významom: 1-7: Plasty / 20-22: Papier a kartón / 80-98: Spojené látky.



Výrobok a obalové materiály sú recyklovateľné, zlikvidujte ich oddelene pre lepšie spracovanie odpadu.

Triman-Logo platí iba pre Francúzsko.



O možnostiach likvidácie opotrebovaného výrobku sa môžete informovať na Vašej obecnej alebo mestskej správe.



Ak výrobok doslúžil, v záujme ochrany životného prostredia ho neodhodíte do domového odpadu, ale odovzdajte na odbornú likvidáciu. Informácie o zberných miestach a ich otváracích hodinách získate na Vašej príslušnej správe.

Defektné alebo použité batérie / akumulátorové batérie musia byť odovzdané na recykláciu podľa smernice 2006/66/ES a jej zmien. Batérie / akumulátorové batérie a / alebo výrobok odovzdajte prostredníctvom dostupných zberných stredísk.



Nesprávna likvidácia batérii / akumulátorových batérii ničí životné prostredie!

Batérie / akumulátorové batérie sa nesmú likvidovať spolu s domovým odpadom. Môžu obsahovať jedovaté ťažké kovy a je potrebné zaobchádzať s nimi ako s nebezpečným odpadom. Chemické značky ťažkých kovov sú nasledovné: Cd = kadmium, Hg = ortuť, Pb = olovo. Opatrebované batérie / akumulátorové batérie preto odovzdajte v komunálnej zberni.

● **Záruka**

Tento výrobok bol dôkladne vyrobený podľa prísnych akostných smerníc a pred dodaním svedomito testovaný. V prípade nedostatkov tohto výrobku Vám prináležia zákonné práva voči predajcovi produktu. Tieto zákonné práva nie sú našou nižšie uvedenou zárukou obmedzené.

Na tento produkt poskytujeme 3-ročnú záruku od dátumu nákupu. Záručná doba začína plynúť dátumom kúpy. Starostlivo si prosím uschovajte originálny pokladničný lístok. Tento doklad je potrebný ako dôkaz o kúpe.

Ak sa v rámci 3 rokov od dátumu nákupu tohto výrobku vyskytne chyba materiálu alebo výrobná chyba, výrobok Vám bezplatne opravíme alebo vymeníme – podľa nášho výberu. Táto záruka zaniká, ak bol produkt poškodený, neodborne používaný alebo neodborne udržiavaný.

Poskytnutie záruky sa vzťahuje na chyby materiálu a výrobné chyby. Táto záruka sa nevzťahuje na časti produktu, ktoré sú vystavené normálnemu opotrebovaniu, a preto ich je možné považovať za opotrebovateľné diely (napr. batérie) alebo na poškodenia na rozbitných dieloch, napr. na spínači, akumulátorových batériách alebo častiach, ktoré sú zhotovené zo skla.

Postup v prípade poškodenia v záruke

Pre zaručenie rýchleho spracovania Vašej požiadavky dodržte prosím nasledujúce pokyny:

Pre všetky otázky majte pripravený pokladničný doklad a číslo výrobku (napr. IAN 123456_7890) ako dôkaz o kúpe.

Číslo výrobku nájdete na typovom štítku, gravúre, na prednej strane Vášho návodu (dole vľavo) alebo ako nálepku na zadnej alebo spodnej strane.

Ak sa vyskytnú funkčné poruchy alebo iné nedostatky, najskôr telefonicky alebo e-mailom kontaktujte následne uvedené servisné oddelenie.

Produkt označený ako defektný potom môžete s priloženým dokladom o kúpe (pokladničný lístok) a uvedením, v čom spočíva nedostatok a kedy sa vyskytol, bezplatne odoslať na Vám oznámenú adresu servisného pracoviska.

Servis

 **Servis Slovensko**
Tel.: 0800 008158
E-pošta: owim@lidl.sk



Lista de pictogramas utilizados	Página	70
Introducción	Página	70
Uso conforme a lo previsto	Página	70
Volumen de suministro	Página	70
Descripción de las partes	Página	70
Datos técnicos	Página	70
Indicaciones de seguridad	Página	71
Instrucciones de seguridad para pilas / pilas recargables	Página	72
Antes de la puesta en servicio	Página	74
Insertar / Cambiar la pila	Página	74
Puesta en servicio	Página	74
Uso del transportador de ángulos digital	Página	74
Subsanar errores	Página	75
Mantenimiento y limpieza	Página	75
Eliminación	Página	76
Garantía	Página	77

Lista de pictogramas utilizados



Corriente/tensión continua



Pila (pila de botón) incluida

TRANSPORTADOR DE ÁNGULOS DIGITAL

● Introducción

Enhorabuena por la adquisición de su nuevo producto. Ha optado por un producto de alta calidad. El manual de instrucciones forma parte de este producto. Contiene importantes indicaciones sobre seguridad, uso y eliminación. Antes de usar el producto, familiarícese con todas las indicaciones de manejo y de seguridad. Utilice el producto únicamente como se describe a continuación y para las aplicaciones indicadas. Adjunte igualmente toda la documentación en caso de entregar el producto a terceros.

● **Uso conforme a lo previsto**

Este producto es apropiado para la medición de ángulos y longitudes. El producto ha sido concebido únicamente para un uso privado. No está previsto para un uso comercial.


● **Volumen de suministro**

- 1 x Transportador de ángulos digital
- 1 x Batería
- 1 x Caja para guardar
- 1 x Instrucciones de uso

● **Descripción de las partes**

- 1 Regla
- 2 Perilla de bloqueo
- 3 Pantalla LCD
- 4 Botón del compartimiento de la batería
- 5 Botón encendido/apagado (ON/OFF)
- 6 Botón ZERO
- 7 Receptáculo de la batería
- 8 Agujero para colgar

● **Datos técnicos**

Unidad de la magnitud a medir:	grados (°)
Campo de medida:	0 - 360°
Resolución:	0,1°
Precisión de escala del ángulo:	± 0,3°
Sistema de medida:	sistema CAP lineal, sin contacto
Indicador:	Pantalla LCD
Temperatura de funcionamiento:	+5 °C - +40 °C
Influencia por humedad ambiental:	entre 0% y 80% humedad relativa es irrelevante
Pila:	3 V  CR2032 (incluida en el suministro)




Indicaciones de seguridad

¡LEER EL MANUAL DE INSTRUCCIONES ANTES DE UTILIZAR EL PRODUCTO!

¡CONSERVAR CUIDADOSAMENTE EL MANUAL DE INSTRUCCIONES!

⚠ ¡CUIDADO!

¡PELIGRO DE LESIONES!

-  **EL PRODUCTO NO DEBE CAER EN MANOS DE NIÑOS. ¡ESTE PRODUCTO NO ES UN JUGUETE!** Este producto no debe ser empleado por niños cuando estén sin vigilancia.

⚠ ¡PELIGRO DE MUERTE Y ACCIDENTES PARA BEBÉS Y NIÑOS! Nunca deje a los niños sin vigilancia con el material de embalaje.

- Existe peligro de asfixia por el material de embalaje. Los niños suelen subestimar los peligros. Mantenga siempre a los niños alejados del producto.

⚠ ¡PELIGRO DE MUERTE! Las pilas pueden ser ingeridas, lo cual puede ser mortal. Acuda inmediatamente a un médico en caso de que una batería haya sido ingerida.

- Este producto puede ser utilizado por niños mayores de 8 años, así como por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o que cuenten con poca experiencia y / o falta de conocimientos, siempre y cuando se les haya enseñado cómo utilizar el aparato de forma segura y hayan comprendido los peligros que pueden resultar de un mal uso del mismo. No permita que los niños jueguen con el aparato.

La limpieza y el mantenimiento no podrán llevarse a cabo por niños sin vigilancia.

- Nunca exponga al producto a elevadas temperaturas ni a humedad ya que el producto se puede dañar.
- No ponga el producto bajo tensión.
 - Mantenga alejado el producto de pines/pernos con carga eléctrica.
 - Mantenga alejado el producto de partes que se encuentren bajo tensión eléctrica.


Riesgo de daño del chip integrado en el producto.

- Mantenga el producto limpio y seco. El líquido puede dañar el producto.



Instrucciones de seguridad para pilas / pilas recargables


- **¡PELIGRO DE MUERTE!** Mantenga las pilas / pilas recargables lejos del alcance de los niños. Si se traga una accidentalmente, busque atención médica de inmediato.

-  **¡PELIGRO DE EXPLOSIÓN!** Nunca recargue las pilas no recargables.

No cortocircuite las pilas / pilas no recargables y / o las abra. Puede ser el resultado de sobrecalentamiento, fuego o rotura.

- Nunca tire las pilas / pilas recargables al fuego o agua.
- No aplique cargas mecánicas a las pilas / pilas recargables.

Riesgo de fuga de ácidos de pilas


- Evite condiciones medioambientales y temperaturas extremas que puedan afectar a las pilas / pilas recargables, p. ej. radiadores / luz solar directa.
- Evite cualquier contacto con la piel, ojos y membranas mucosas. En caso de contacto con el ácido de la pila, enjuague minuciosamente el área afectada con agua limpia y busque atención médica de inmediato.
-  **¡USE GUANTES DE PROTECCIÓN!** Las pilas / pilas recargables dañadas o con fugas pueden provocar quemaduras en la piel. En caso de que ocurriese, use en todo momento guantes de protección apropiados.
- En caso de fuga, retire la pila del producto de inmediato para evitar daños.
- Retire las pilas / pilas recargables si no va a usar el producto durante un largo periodo de tiempo.

Riesgo de daños al producto

- ¡Use solo el tipo de pilas / pilas recargables especificado!
- ¡Preste atención a la correcta polaridad cuando inserte las pilas! ¡Esto se muestra dentro del compartimento de las pilas!
- ¡Limpie los contactos de la batería y del compartimento antes de insertarlas!
- Retire inmediatamente del producto las pilas/pilas recargable agotadas.

● Antes de la puesta en servicio

● Insertar / Cambiar la pila



Advertencia: El símbolo de bajo voltaje  en la pantalla LCD **3** indica que la batería está descargada / agotada.

Advertencia: Al cargar la batería, la pantalla LCD **3** podría experimentar fallas. Saque la batería y vuelva a colocarla.

- Presione el botón del compartimiento de la batería **4** y saque el receptáculo de la batería **7** (consulte la fig. B).
- Saque la batería antigua.
- Inserte el receptáculo de la batería con la batería nueva en el compartimiento y asegúrese de que la polaridad sea la correcta (+ y -). Asegúrese de que el terminal más apunte hacia afuera.
- Presione completamente el receptáculo de la batería **7** en (consulte la fig. B).

● Puesta en servicio

● Uso del transportador de ángulos digital

- Presione el botón ON / OFF **5** para encender la pantalla LCD **3**.
- Suelte la perilla de bloqueo **2** girándola en sentido contrario a las manecillas del reloj.
-  = Sentido de giro para aflojar el botón de bloqueo **2**.
- Coloque el transportador de ángulos digital sobre una superficie plana. Asegúrese de que las dos reglas **1** estén alineadas con la superficie (véase fig. C). A continuación, pulse el botón ZERO **6** para ajustar los datos a cero.
- Gire la regla para medir el ángulo.
Nota: La perilla de bloqueo **2** se puede apretar girándola en el sentido de las manecillas del reloj, para mantener a la regla en un ángulo ya medido.
-  = Sentido de giro para apretar el botón de bloqueo **2**.
- También puede abrir las 2 reglas en 180° alineadas con la superficie (consulte la fig. D) y luego presionar el botón ZERO **6** para colocarla en cero. Gire la regla para medir el ángulo.

Advertencia: El indicador muestra "Err" si se ha girado el transportador de ángulos digital más de 360° (véase fig. E). Vuelva a girar hacia atrás el transportador de ángulos digital hasta la posición inicial y mida de nuevo.

Nota: La pantalla LCD **3** se enciende automáticamente cuando se gira la regla **1**.


Advertencia: El indicador LCD **3** se apaga luego de aprox. 4 minutos automáticamente.

● Subsanar errores

El artefacto contiene piezas electrónicas sensibles. Por ello es posible que artefactos de radiotransmisión ubicados en inmediata cercanía produzcan interferencias. Si aparecen errores en la pantalla, aleje tales dispositivos de las cercanías de la regla.

Las descargas electrostáticas pueden ocasionar fallas en el funcionamiento.

- En caso de tales fallas retire la pila y colóquela nuevamente.

Error	Causa	Ayuda
Símbolo de bajo voltaje  en la pantalla LCD 3 .	El voltaje de la pila es inferior a 2,5 V.	Cambie la pila según el capítulo „Insertar / Cambiar la pila“.
El Pantalla LCD 3 no sigue contando.	Conexión equivocada	Retirar la pila y volverla a insertar luego de 30 segundos.
Ninguna indicación en el Pantalla LCD 3	<ol style="list-style-type: none">1. El Pantalla LCD está desconectado.2. La pila no tiene contacto correcto o ha sido colocada al revés.3. El voltaje de la pila es inferior a 2 V.	<ol style="list-style-type: none">1. Encienda el Pantalla LCD pulsando el botón encender / 5 apagar.2. Retire la pila e insértela siguiendo la polaridad y el capítulo „Insertar / Cambiar la pila“ de tal forma que ésta toque todos los contactos.3. Cambie la pila según el capítulo „Insertar / Cambiar la pila“.

● Mantenimiento y limpieza

- Limpie el transportador de ángulos digital antes y después del uso con un paño seco. Nunca utilice gasolina, disolventes u otros limpiadores.
- No sumergir el transportador de ángulos digital en agua. Los líquidos pueden dañar el transportador de ángulos digital.
- Apague siempre el indicador LCD **3** si no se va a utilizar el transportador de ángulos digital. De este modo, prolonga la duración de la pila.

Nota - Después del uso o de la limpieza:

- Guarde el producto en la caja de almacenamiento o
- Cuélguelo con ayuda de la suspensión **8** en un gancho apropiado.

● Eliminación

El embalaje está compuesto por materiales no contaminantes que pueden ser desechados en el centro de reciclaje local.



Tenga en cuenta el distintivo del embalaje para la separación de residuos. Está compuesto por abreviaturas (a) y números (b) que significan lo siguiente: 1-7: plásticos / 20-22: papel y cartón / 80-98: materiales compuestos.



El producto y el material de embalaje son reciclables. Separe los materiales para un mejor tratamiento de los residuos.

El logotipo Triman se aplica solo para Francia.



Para obtener información sobre las posibilidades de desecho del producto al final de su vida útil, acuda a la administración de su comunidad o ciudad.



Para proteger el medio ambiente no tire el producto junto con la basura doméstica cuando ya no le sea útil. Deséchelo en un contenedor de reciclaje. Diríjase a la administración competente para obtener información sobre los puntos de recogida de residuos y sus horarios.

Las pilas / baterías defectuosas o usadas deben ser recicladas según lo indicado en la directiva 2006/66/CE y en sus modificaciones. Recicle las pilas / baterías y / o el producto en los puntos de recogida adecuados.



¡Daños en el medio ambiente por un reciclaje indebido de las pilas / baterías!

Las pilas / baterías no deben eliminarse junto con los residuos domésticos. Estas pueden contener metales pesados tóxicos que deben tratarse conforme a la normativa aplicable a los residuos especiales. Los símbolos químicos de los metales pesados son: Cd = cadmio, Hg = mercurio, Pb = plomo. Las pilas / baterías deben reciclarse en un punto de recolección específico para ello.

● **Garantía**

El producto ha sido fabricado cuidadosamente siguiendo exigentes normas de calidad y ha sido probado antes de su entrega. En caso de defecto del producto, usted tiene derechos legales frente al vendedor del mismo. Nuestra garantía (abajo indicada) no supone una restricción de dichos derechos legales.

Este producto dispone de una garantía de 3 años desde la fecha de compra. El plazo de garantía comienza a partir de la fecha de compra. Por favor, conserve adecuadamente el justificante de compra original. Este documento se requerirá como prueba de que se realizó la compra.

Si en el plazo de 3 años a partir de la fecha de compra se produce un fallo de material o fabricación en este producto, repararemos el producto o lo sustituiremos gratuitamente por un producto nuevo (según nuestra elección). La garantía quedará anulada si el producto resulta dañado o es utilizado o mantenido de forma inadecuada.

La garantía cubre defectos de materiales o de fabricación. Esta garantía no cubre aquellos componentes del producto sometidos a un desgaste normal y que, por ello, puedan considerarse piezas de desgaste (por ej. las pilas). Tampoco cubre daños de componentes frágiles como, por ejemplo, los interruptores, baterías y piezas de cristal.

Tramitación de la garantía

Para garantizar una rápida tramitación de su consulta, tenga en cuenta las siguientes indicaciones:

Para realizar cualquier consulta, tenga a mano el recibo y el número de artículo (por ej. IAN 123456_7890) como justificante de compra.

Encontrará el número de artículo en una inscripción de la placa indentificativa, en la portada de las instrucciones (abajo a la izquierda) o en una pegatina en la parte posterior o inferior.

Si el producto fallase o presentase algún defecto, póngase primero en contacto con el departamento de asistencia indicado, ya sea por teléfono o correo electrónico.

Puede enviarnos el producto defectuoso libre de franqueo adjuntando el recibo de compra (tícket de compra) e indicando dónde está y cuándo ha ocurrido el fallo a la dirección de asistencia que le indicamos.

Asistencia

 **Asistencia en España**

Tel.: 900984948

E-Mail: owim@lidl.es



Liste over anvendte piktogrammer	Side 79
Indledning	Side 79
Forskriftsmæssig anvendelse	Side 79
Leveringsomfang	Side 79
Beskrivelse af delene	Side 79
Tekniske data	Side 79
Sikkerhedsregler	Side 80
Sikkerhedsvejledning for batterier / genopladelige batterier	Side 81
Før anvendelsen	Side 83
Indsæt / skift batteri	Side 83
Idriftsættelse	Side 83
Brug af den digitale vinkelmåler	Side 83
Afhjælp fejl	Side 84
Service og rengøring	Side 84
Bortskaffelse	Side 85
Garanti	Side 86

Liste over anvendte piktogrammer



Jævnstrøm/-spænding



Batteri (knapcelle) medfølger

DIGITAL VINKELMÅLER

● Indledning

Hjerteligt tillykke med købet af deres nye produkt. Du har besluttet dig for et produkt af høj kvalitet. Brugervejledningen er en del af dette produkt. Den indeholder vigtige informationer om sikkerhed, brug og bortskaffelse. Gør dig inden ibrugtagning af produktet fortrolig med alle betjenings- og sikkerhedsanvisninger. Benyt kun produktet som beskrevet og til de oplyste formål. Videregiv alle papirer, hvis du giver produktet videre til tredjemand.

● Forskriftsmæssig anvendelse

Dette produkt er beregnet til længde- og vinkelmåling. Produktet er kun beregnet til privat brug. Ikke til kommercielle formål.


● Leveringsomfang

- 1 x Digital vinkelmåler
- 1 x Batteri
- 1 x Opbevaringsboks
- 1 x Brugsvejledning

● Beskrivelse af delene

- 1 Lineal
- 2 Låseknop
- 3 LCD-display
- 4 Batterirum låseknop
- 5 TÆND / SLUK- knap (ON / OFF)
- 6 ZERO tast
- 7 Batteriholder
- 8 Ophængshul

● Tekniske data


Måleenhed:	grader (°)
Måleområde:	0 - 360°
Opløsning:	0,1°
Nøjagtighed:	± 0,3°
Målesystem:	lineært, uden kontakt CAP-målesystem
Display:	LCD-display
Driftstemperatur:	+ 5 °C - + 40 °C
Indflydelse fra luffugtighed:	mellem 0 % og 80 % relativ luffugtighed ubetydelig
Batteri:	3 V  CR2032 (er inklusiv i leveringsomfanget)



Sikkerhedsregler

LÆS VENLIGST BRUGSANVISNINGEN
IGENNEM FØR ANVENDELSE!
OPBEVAR BRUGSANVISNINGEN
OMHYGGELIG!

⚠️ FORSIGTIG! FARE FOR PERSONSKADER!

-  **DETTE PRODUKTET MÅ IKKE
KOMME I HÆNDERNE PÅ
BØRN. DETTE PRODUKT ER
IKKE ET LEGETØJ!** Dette produkt bør
ikke benyttes af børn uden opsyn.

⚠️ LIVSFARE OG FARE FOR ULYKKER FOR SMÅ BØRN OG BØRN! Lad aldrig børn være uden opsyn i nærheden af indpakningsmaterialet.

- Der er fare for kvælning ved
indpakningen. Børn undervurderer ofte
farerne. Hold derfor altid børn borte fra
dette produkt.

⚠️ LIVSFARE! Batterier kan sluges, hvilket kan være livsfarligt. Kontakt straks en læge, hvis en person har slugt et batteri.

- Dette apparat kan bruges af børn fra
8 år og opad, samt af personer med
forringede fysiske, følelsesmæssige
eller mentale evner eller med mangel
på erfaring og viden, når de er under
opsyn eller iht. sikker brug af apparatet
blev vejledt og forstod de derudaf
resulterende farer.
Børn må ikke lege med apparatet.

Rengøring og vedligeholdelse må ikke gennemføres af børn uden opsyn.

- Udsæt aldrig produktet for høje temperaturer eller fugtighed, da produktet ellers kan tage skade.
- Produktet må ikke sættes under spænding.
 - Hold produktet væk fra elektrisk ladede stifter/pins.
 - Hold produktet væk fra dele, som står under elektrisk spænding.

Risiko for beskadigelse af produktets indbyggede chip.

- Produktet skal holdes rent og tørt. Væsker kan beskadige produktet.



Sikkerhedsvejledning for batterier / genopladelige batterier

- **LIVSFARE!** Opbevar batterier / genopladelige batterier utilgængeligt for børn. Opsøg omgående læge hvis de sluges ved et uheld.
-  **EKSPLOSIONSFARE!** Ikke-genopladelige batterier må aldrig genoplades. Batterier / genopladelige batterier må ikke kortsluttes og / eller åbnes. Det kan medføre overophedning, ild eller eksplosion.
- Batterier / genopladelige batterier må ikke kastes i ild eller vand.
- Udsæt ikke batterier / genopladelige batterier for mekanisk belastning.

Risiko for batterilækage

- Undgå ekstreme miljøer og temperaturer, som kan påvirke batterier/genopladelige batterier fx radiatorer, direkte sollys.
- Undgå kontakt med hud, øjne og slimhinder. Ved kontakt med batterisyre, skylles det berørte område med masser af rent vand og der skal omgående opsøges lægehjælp.



ANVEND

BESKYTTELSESHANDSKER!


- Batterier / genopladelige batterier der lækker eller er skadet kan give brandsår ved hudkontakt. Anvend altid passende beskyttelseshandsker, hvis en sådan situation opstår.
- Hvis et batteri lækker skal det omgående fjernes fra produktet for at forebygge skader.
- Anvend kun den samme type batterier / genopladelige batterier. Bland ikke brugte og nye batterier / genopladelige batterier.
- Fjern batterierne / de genopladelige batterier fra produktet, hvis det ikke skal anvendes i længere tid.

Fare for beskadigelse af produktet

- Anvend kun den specificerede type batterier / genopladelige batterier.
- Ved isætning skal korrekt polaritet sikres! Dette er vist inde i batterirummet!
- Batteriets og batterirummets kontakter skal renses før isætning!
- Fjern straks udtjente batterier / genopladelige batterier fra produktet.

● Før anvendelsen

● **Indsæt / skift batteri**



Henvisning: Symbol for lav spænding  der vises på LCD-displayet **3** indikerer et afladet / fladt batteri.

Henvisning: Når batteriet skiftes, kan LCD-displayet **3** vise fejl. Tag batteriet ud og sæt det i igen.

- Tryk på batterirumlåseknappen **4**, og tag batteriholderen ud **7** (se fig. B).
- Fjern det gamle batteri.
- Sæt batteriholderen med det nye batteri ind i batterirummet og check at polariteten er korrekt (+ og -). Kontrollér at plusterminalen vender udad.
- Skub batteriholderen **7** helt ind (se fig. B).

● Idriftsættelse

● **Brug af den digitale vinkelmåler**

- Tryk på ON / OFF **5** for tasten for at tænde for LCD-displayet **3**.
- Låseknappen løsnes **2** ved at dreje den mod uret.
-  = Drejeretning for løsning af låseknappen **2**.
- Læg den digitale vinkelmåler på et fladt underlag. Sørg for at begge linealer **1** er rettet ind over hinanden på det flade underlag (se fig. C). Tryk derefter på tasten ZERO **6**, for at nulstille data.
- Drej linealen for at måle vinklen.
Bemærk: Låseknappen **2** kan spændes ved at dreje den med uret, så en målt vinkel kan fastholdes.
-  = Drejeretning for stramning af låseknappen **2**.
- Du kan også åbne de 2 linealer 180° og lægge dem helt an mod overfladen (se fig. D), og derefter trykke på ZERO knappen **6** for at nulstille. Drej linealen for at måle vinklen.

Henvisning: Displayet viser "Err", hvis den digitale vinkelmåler drejes mere end 360° (se fig. E). Drej den digitale vinkelmåler tilbage til startpositionen og mål igen.

Bemærk: LCD-displayet **3** tændes også automatisk, når linealen **1** drejes.


Henvisning: Efter ca. 4 minutter slukkes LCD-displayet **3** automatisk.

● Afhjælp fejl

Apparatet indeholder følsomme elektroniske dele. Derfor kan det forekomme, at man oplever forstyrrelser fra apparater med overførsel pr. radiosignal i nærheden. Hvis der vises en fejl i displayet, skal disse genstande fjernes fra vinkelmålerens anvendelsesområde.

Elektrostatiske afladninger kan forårsage funktionsforstyrrelser.

- Hvis du oplever en sådan forstyrrelse, bør du fjerne batteriet kort og derefter sætte det i igen.

Fejl	Årsag	Hjælp
Symbol for lav spænding  vises på LCD-displayet 3 .	Batterispændingen er under 2,5 V.	Skift batteriet som beskrevet i kapitlet „Indsæt / skift batteri“.
LCD-displayet 3 tæller ikke videre.	Fejlkobling	Fjern batteriet, vent 30 sekunder og sæt det så i igen.
Ingen visning på LCD-displayet 3	<ol style="list-style-type: none">1. LCD-displayet er slukket.2. Batteriet har ingen rigtig kontakt eller er sat forkert i.3. Batterispændingen er under 2 V.	<ol style="list-style-type: none">1. Tænd for LCD-displayet, idet du trykker på TÆND / SLUK- 5 knappen.2. Fjern batteriet og indsæt det korrekt med hensyn til pol og som beskrevet i kapitlet „Indsæt / skift batteri“ så det rører ved alle kontakter.3. Skift batteriet som beskrevet i kapitlet „Indsæt / skift batteri“.

● Service og rengøring

- Den digitale vinkelmåler rengøres før og efter brug med en tør klud. Anvend aldrig benzin, opløsningsmidler eller andre rengøringsmidler.
- Den digitale vinkelmåler må ikke komme i vand. Væsker kan beskadige den digitale vinkelmåler.
- Sluk altid for LCD-displayet **3** når den digitale vinkelmåler ikke skal anvendes. Herved forlænges batteriets levetid.

Tip - Efter brug eller rengøring:

- Opbevar produktet i dets opbevaringsæske eller
- Hæng produktet på en krog ved at anvende ophængshullet **8**.

● **Bortskaffelse**

Indpakningen består af miljøvenlige materialer, som De kan bortskaffe over de lokale genbrugssteder.



Bemærk forpakkingsmaterialernes mærkning til affaldssorteringen, disse er mærket med forkortelser (a) og numre (b) med følgende betydning: 1-7: kunststoffer / 20-22: papir og pap / 80-98: kompositmaterialer.



Produktet og indpakkingsmaterialerne kan genbruges; bortskaf disse særskilt til en bedre affaldsbehandling.

Triman-logoet gælder kun for Frankrig.



De får oplyst muligheder til bortskaffelse af det udtjente produkt hos deres lokale myndigheder eller bystyre.



For miljøets skyld, så må produktet aldrig smides ud sammen med husholdningsaffaldet, når det er udtjent, men skal afleveres til en fagmæssig korrekt bortskaffelse. De kan informere Dem vedrørende opsamlingssteder og deres åbningstider hos deres ansvarlige forvaltning.

Defekte eller brugte batterier / akkuer skal genbruges iht. retningslinje 2006/66/EF og dennes ændringer. Aflever batterier / akkuer og / eller produktet via et af de tilbudte indsamlingssteder.



Miljøskader gennem forkert bortskaffelse af batterierne / akkuerne!

Batterier / akkuer må ikke bortskaffes via husholdningsaffaldet. De kan indeholde giftige tungmetaller og er underlagt behandlingen for særaffald. De kemiske symboler for tungmetaller er følgende: Cd = kadmium, Hg = kviksølv, Pb = bly. Aflever derfor brugte batterier / akkuer hos en kommunal genbrugsstation.

● **Garanti**

Produktet blev produceret omhyggeligt efter de strengeste kvalitetskrav og kontrolleret grundigt inden levering. Hvis der forekommer mangler ved dette produkt, så har de juridiske rettigheder over for sælgeren af dette produkt. Disse juridiske rettigheder indskrænkes ikke af vores garanti, der beskrives i det følgende.

De får 3 års garanti fra købsdatoen på dette produkt. Garantifristen begynder med købsdatoen. Opbevar den originale kassebon på et sikkert sted. Denne kassebon behøves som dokumentation for købet.

Hvis der inden for 3 år fra købsdatoen af for dette produkt opstår en materiale- eller fabrikationsfejl, bliver produktet repareret eller erstattet – efter vores valg – af os uden omkostninger for dem. Garantien bortfalder, hvis produktet bliver beskadiget eller ikke anvendes eller vedligeholdes korrekt.

Garantien gælder for materiale- eller fabrikationsfejl. Denne garanti dækker ikke produktdele, som er udsat for normalt slid og derfor kan betragtes som normale sliddele (f.eks. batterier) eller ved skader på skrøbelige dele; f.eks. kontakter, akkumulatorer som er fremstillet af glas.

Afvikling af garantisager

For at kunne garantere en hurtig sagsbehandling af deres forespørgsel, bedes De følge følgende anvisninger:

Opbevar kassebon og artikelnummer (f.eks. IAN 123456_7890) som købsdokumentation, så disse kan fremlægges på forespørgsel. Artikelnumrene er angivet på typeskiltet, ved en indgravering, på forsiden af vejledningen (nederst til venstre) eller på et mærkat på bag- eller undersiden. Hvis der forekommer funktionsfejl eller andre mangler, skal De først kontakte nedenstående serviceafdeling telefonisk eller via e-mail.

Et produkt, der er registreret som defekt, kan De derefter sende portofrit til den meddelte serviceadresse ved vedlæggelse af købsbeviset (kassebon) og angivelsen af, hvori manglen består, og hvornår den er opstået.

Service

DK Service Danmark

Tel.: 80253972

E-Mail: owim@lidl.dk



OWIM GmbH & Co. KG

Stiftsbergstraße 1
74167 Neckarsulm
GERMANY

Model No.: HG00962B
Version: 05/2021

